

# La Prensa

Se vive intensamente y por esto se lee menos y por esto también se va poco al teatro. Lo vivo es preferido a lo pintado, a lo imaginado. Lo verdadero vence a lo falso.—ROBERTO CASTROVIDO

OFICINAS, VALENTIN SANZ, NUMERO 15

DIARIO DE LA MAÑANA.—SANTA CRUZ DE TENERIFFE

FRANQUEO CONCERTADO.—APARTADO, 97

**POR ESPAÑA**

## El deber de los españoles

No son españoles cuantos como autores o inductores, marcadamente estos últimos, han turbado el ambiente de serenidad, de recíprocos respetos y de limpia conducta en que se han sucedido las primeras semanas de vida republicana. Quienes han promovido y quienes han ejecutado los actos que tan severa y unánime repulsa han merecido se han hecho indignos del alto título de ciudadanos de la República española.

Toca al Gobierno, y a nadie más que a él, los imperiosos deberes de sancionar con estricta justicia a todos los responsables y de prevenir hasta hacer imposible la repetición de tan execrables acontecimientos, y nos toca a todos la obligación de cooperar resueltamente, para hacer eficaz el esfuerzo enderezado al segundo empeño. Se trata, pura y simplemente, de cumplir el primero y más alto de cuantos deberes impone la ciudadanía.

Bajo la República se hace real y efectiva la participación del pueblo en el gobierno de la nación. No cabe en una democracia pura el achacar a los hombres que por delegación ejercen el poder, la responsabilidad que a todos nos alcanza; porque es perenne función de la ciudadanía el hacer ostensible manifestación de sus anhelos para que puedan ser rectamente interpretados y el acusarlos con la digna firmeza que preside a toda verdadera decisión.

Y ninguna de cuantas integran la voluntad del pueblo español en estos trascendentales momentos puede anteponerse a la de mantener, robustecido de hora en hora, el régimen republicano.

No podemos los republicanos españoles consentir que España se convierta en un laboratorio donde se ensayen teorías y aspiraciones de unos cuantos, y menos aun que se la tome a remolque para servir designios extraños a su voluntad soberana. Tampoco pueden esperar quienes hasta aquí mismo la desgovernaron que les admitamos sin ninguna reserva y ni siquiera con todas las que fundadamente nos inspiran. La República española tiene su molde indeformable, y es absurdo pretender que nos prestemos a herniarlo para que se hallen dentro quienes, por ahora y durante mucho tiempo, deben permanecer fuera.

Es, pues, para los de dentro, para quienes escribe. Es de nuestra obligación de la que quiero hablar. Es el deber nuestro el que me interesa evidenciar.

Nosotros hemos obtenido por demanda expresa el derecho y con él la obligación de gobernar a España. Pero España no es un continente vacío que nosotros podemos llenar a nuestro antojo; es, por lo contrario, una realidad hecha y viva a la que asestaron un rudo golpe en Villalar, mantenida en secuestro desde 1521 y puesta en pie por nosotros el último y reventísimo día 12 de abril. Tenemos delante al pueblo y a la nación española dispuestos ambos a cumplir su destino histórico, y si nosotros no acertamos a acompañarla en su ruta seremos arrollados, saltará sobre nosotros; porque se trata de un proceso biológico y el término de éstos es fatal.

Nuestro deber está bien claro: no apartar la vista; no distraernos un sólo instante. Tener en su tensión máxima todos los sentidos para percibir íntegras y rectamente todas las impresiones y poder anticiparles cauce adecuado a todas, absolutamente a todas las decisiones que engendren a aquéllas.

Nosotros no tenemos nada que crear. Nuestra misión es muchísimo más modesta, y, en cambio, de mayor responsabilidad: la de no entorpecer y la de evitar que los otros lo hagan. El pueblo y la nación españoles tienen ya su acervo y un destino histórico que cumplir. Precisamente en haber deliberadamente desconocido uno y otro se asienta la formidable responsabilidad de cuantos la condujeron por otros senderos. Y la mayor torpeza a la hora actual sería la de creer que España se decidió alguna vez a marchar por ellos. España no se movió un punto apenas iniciadas las rutas falsas; lo que hizo fué dar todo lo que era suyo con olímpico desdén; pero lo que dió, con ser tanto, con haber bastado muchas veces para deslumbrar al mundo, no mereció en lo más mínimo sus puras esencias; éstas las conservó íntegras, las mantuvo en reserva, las concentró co-

eco de sus demandas de paz, de trabajo, de justicia

Pues bien; es interesantísimo que así ocurra, porque si de otra suerte ocurriera nosotros solos lo perderíamos todo: la flor esplendorosamente abierta volvería a cerrarse, el ambiente tornaría a quedar enrarecido, las entrañas de la Patria quedarían de nuevo ocultas por la roña de todas las concupiscencias, nuestros oídos a ser atormentados por los gritos con que se manifiestan todos los apetitos desordenados, las ansias de medio merecido, el egoísmo incivil. Pero España no moriría; se apartaría de nuevo en espera de otros españoles más dignos de poseerla.

Dievemon

Tenerife, mayo 1931.

## Gobierno civil

Lo que dice el gobernador

El gobernador civil comunicó anoche a los periodistas que reina tranquilidad en toda la provincia, sin que se haya registrado el menor incidente.

El alcalde de Tacoronte le había telegrafado desmintiendo la noticia de que el cura párroco hubiese huido de aquella ciudad.

El gobernador celebró una conferencia con el secretario de la Comisión Mixta del Trabajo y el auxiliar de la Inspección del mismo ramo, tratando del asunto relacionado con la reapertura de la fábrica de curtidos del señor Dorta.

También conferenció con el presidente de la Mancomunidad, señor Gil-Roldán, tratando de la constitución de este organismo, que tendrá lugar mañana, viernes.

La primera autoridad nos facilitó copia del siguiente escrito que había recibido de la Federación Obrera de La Laguna.

«Esta Federación Obrera, en el deseo de poner de su parte cuantos medios estén a su alcance para el afianzamiento de la República y mantenimiento del orden en esta ciudad, tiene el honor de someter a la aprobación de V. S. una relación de individuos que, a su juicio, pudieran constituir la Guardia Cívica y que, al igual que en otras poblaciones de la Península, fueran en esta localidad los encargados de evitar alteraciones del orden público.»

## DEL CABILDO

Solicitud

Don Sebastián Prieto Bogajo ha presentado instancia solicitando se le conceda el reintegro en el cargo de auxiliar del personal subalterno de los Establecimientos benéficos insulares de esta capital, del cual pidió la excedencia voluntaria.

Cédulas personales

El Ayuntamiento del Sauzal ha remitido el padrón de cédulas personales de aquel pueblo, después de haber sido expuesto al público durante once días.

El veraneo de los asilados

El señor Acea dijo ayer tarde a los periodistas que había visitado la casa que el Cabildo tiene arrendada en La Higuera para el veraneo de los asilados, añadiendo que el inmueble, aunque no es gran cosa, estaba en buen estado para el fin a que se le dedica.

El veraneo de los asilados comenzará, como otros años, en los primeros días de julio.

## MUSA COMICA

El incendiario solitario

Detesto toda violencia sea con Cartago o con Roma, pero tengo por misión tomar las cosas a broma.

Ved ahí ese raro hombre que se ha dicho: ¡hay que imitar a las turbas comunistas, es necesario incendiar!

Y solo, en la noche oscura, este hombre se encamina, con una caja de fósforos y un frasco de gasolina,

al Cabo, con un proyecto de producir menoscabo a la ermita de San Telmo, humilde santo del Cabo.

Y por poco no lo quemara de noche y tan tarde! Se diría el buen San Telmo: ¡Uf, la cosa está que arde!

Ese Lindbergh del incendio —incendiario solitario— fué sorprendido y huyó, ¡falló su plan arbitrario!

Se iría a acostar. ¡Es seguro que le pasaría luego, lo que le pasa en la cama a los que juegan con fuego!

NIJOTA

**INFORMACION DE ANOCHE**

## Doumer es elegido presidente en Francia



Arriba: M. Paul Doumer (◊), que ha sido elegido presidente de la República francesa.—Debajo: El candidato derrotado, M Briand.

Los telegramas de anoche comunican que en la Asamblea de Versalles, ha resultado elegido presidente de la República francesa, M. Paul Doumer.

El nuevo presidente cuenta en la actualidad 74 años de edad, y es natural de Aurillac. Se educó en París, y a los 14 años entró de aprendiz en un taller de grabados, donde permaneció 6 años. En este tiempo, y aprovechando las horas libres, amplió sus estudios para dedicarse a la enseñanza.

Fuó elegido diputado por primera vez en 1888, formando parte de la fracción radical.

En 1895, al constituirse el gabinete Bourgeois, se le confió la cartera de Hacienda, presentando un proyecto de ley sobre el impuesto de las rentas, que originó apasionados debates en la Cámara.

En 1896 fué nombrado gobernador general de la Indo-China, cargo que desempeñó hasta 1902.

En dicho año fué elegido nuevamente diputado por el distrito de Lanó, desempeñando después la presidencia del Senado y del Gobierno. Uno de sus biógrafos dice que es hombre inteligente y desdénso del ruido, muy competente en asuntos financieros y nada vanidoso. Era el candidato que veía Poincaré con predilección y, como el eminente estadista, madrugador y poco dispendioso.

**REPORTAJES A VUELA PLUMA**

## Hablando con el profesor Blanco

Frente al Club Tinerfeño, a muy escasos metros de la orilla, se balancea con suaves compases de barcaola, un pequeño velero de parte humilde, sin más alarde que el de su propia fragilidad. Es el "Evalu", el minúsculo barquichuelo que ya sabe de las inmensidades oceánicas cuando condujo, desde Boston a Barcelona, en lucha firme y serena contra las tempestades y la acometida feroz de los monstruos marinos, a una reducida familia aventurera; el profesor Enrique Blanco, su esposa y su hija, la pequeña nauta morena que da su nombre a la embarcación, cuando apenas contaba siete años...

La curiosidad prende esta vez su inquietud, aumentando la emoción admirativa. Queremos visitarlo, ir hacia él, trepar por la borda que lamieron las olas del Atlántico, y sujetarnos a las jarcias que fueron como cuerdas de una lira, entonando un himno de soledad infinita, tañida por el viento.

El capitán Miranda—nuestro introductor, nuestro marinero—boga despaçosamente hacia el humilde y famoso barquichuelo. Y, a medida que vamos acortando la distancia, nos parece más frágil, más chico, y más grande también la gesta gallarda de aquella familia aventurera.

Sobre cubierta, una niña corre, juega, y, a las veces, hunde en el mar, el otro mar de inocencia de su mirada.

Vuelta al mundo

Llegamos. El profesor Blanco, joven, fuerte, tostado, surge de una especie de agujero que es la cámara. Sus ojos fríos, su quijada dura, subrayan escuetamente esta palabra: voluntad.

—Díganos: ¿qué propósitos le animan a usted en este viaje? ¿Dónde y cómo piensa usted acabarlo? ¿Cuáles son sus pronósticos, sus impresiones?

—Me propongo dar la vuelta al

mundo—dice—. Salí de Barcelona el día 22 de marzo, con mi hija y el amigo Morató, que me acompañará hasta que zarpe de este puerto. Ahora, mi hija y yo, continuaremos la ruta hacia Puerto Rico, Santo Domingo, Cuba, y, luego, al Pacífico, a la inmensa, a la absoluta soledad.

No podemos contener una mirada de profunda ternura hacia la niña morena que no ha cumplido aún los ocho años, y que ya sabe de la emoción salvaje de los mares, cuando cercan ululantes las pequeñas embarcaciones solitarias.

—Tardaré—continúa el profesor Blanco—de cuatro a cinco años. Entretanto, distribuiré mi tiempo entre el cuidado de la embarcación y de mi hija, y la lectura y redacción de las impresiones de este viaje, cuyos reportajes tengo contratados con "El Sol".

—¿Y cómo es que no le acompaña también su esposa en esta nueva aventura?

—Su estado de salud no lo permite. Ya se evidenció esto cuando realizamos el viaje anterior. Ahora (ya habrá salido, seguramente) se dirige en un trasatlántico a Nueva York, donde reside su familia.

El profesor Blanco, familiarizado con los largos silencios del océano, es, no obstante, locuaz, comunicativo y de una naturalidad simpática en el gesto y las maneras.

El hombre—es justo—se desquita ahora del forzoso mutismo de las horas interminables en el mar.

Boston—Gibraltar.

Otra curiosidad nos mueve. Deseamos conocer, siquiera en síntesis, las impresiones de Enrique Blanco durante su viaje Boston-Gibraltar:

—Puede usted decir—exclama, con cierto orgullo—que soy el primer nauta que ha atravesado el

Atlántico en una embarcación de este porte, llevando como única compañía a su familia...

—¿Cuánto tiempo tardaron ustedes en realizar el viaje?

—Salimos de Boston el 12 de julio del año último, y tardamos cuarenta y un días en llegar a las Azores. Luego, de las Azores a Gibraltar, catorce. Total, cincuenta y cinco días.

—¿Su propósito, por entonces?

—Saludar a mis padres y a mi familia, que residen en España. De Gibraltar fuimos a Melilla, y, de Melilla, a Barcelona. En ambas poblaciones, un recibimiento entusiasta, generoso, cordialísimo, fueron el mejor lenitivo para mi ausencia de veinte años.

—¿Y, ahora...?

—Ahora, la antigua inclinación marinera me ha ganado completamente. Ahora no descansaré hasta dar la vuelta al mundo con mis dos Evalús: el barco y la nena.

El monstruo y las rocas

La nena es su obsesión... y la nuestra. No podemos sustraernos a la emoción de considerar aquella carne infantil curtida por el mar, en la vorágine de las tormentas, y aquellos ojos inocentes tendiendo la mirada sobre la estela sin fin que va dejando su barco y su destino.

—Es valiente, créalo usted—dice Blanco—. Ya lo demostró la noche horrible que estuvimos a punto de naufragar, estrellados contra las rocas de las Islas Terceras.

—Sí; conocemos el episodio. También hemos leído algo del trance trágico, cuando el "Evalu" fué acometido por un tiburón.

—Fué tremendo aquello. La niña estaba sola, sobre cubierta. El mar, tranquilo. A los gritos de Evalu, subimos. ¡Oh, fué tremendo, creólo usted! El monstruo acometía la embarcación con unas embestidas feroces. Yo no tenía más que el bichero, para defenderme. Y así, a bicheros, lo pude herir, y herido se alejó, dejando un surco de sangre que desvanecieron las aguas.

Y la pequeña Evalu—protegida por la Princesa del Mar, que la colma de golosinas y juguetes—sonríe a la visión del monstruo que quiso devorarla.

¡Oh, Evalu, linda y morena! Cuando hayas cumplido tu misión de nauta aventurera, cuando dobles tus divinos años infantiles, ojalá haya un bichero, un hierro, un arma providencial cualquiera, que pueda defenderte también contra la feroz acometida de los monstruos en la tierra.

La impacencia del velero

El profesor Blanco sigue luego, cordial y sonriente, su relato.

Ahora estamos en los comienzos de la primera etapa. Diez y ocho días y medio, desde Barcelona a Gibraltar, y catorce desde este último puerto a Tenerife. Aquí permaneceremos algunos días aún. Y, durante ellos, vea usted—dice, señalando unos tubos envejecidos y grasientos—, reparo el motor; leo, escribo, y me preparo para una conferencia sobre el viaje que un grupo de amigos se obstina que dé en el Teatro Guimerá.

—Será interesantísima, de seguro. ¿Y Evalu (nuestra obsesión) qué hace?

—Le escribe, en inglés, a su madre. Y en español (un español que aprendió en tres meses), a la Princesa del Mar...

Nos despedimos. El pequeño barquichuelo, balanceándose con lentos compases de barcaola, queda ahí, frente al Club, a muy pocos metros de la orilla, aguardando impaciente a que los fuertes brazos del profesor aventurero le suelten las cadenas de su esclavitud y lo lancen a la ventura del mar, para devolver a las Indias un tesoro. El tesoro de inocencia y de ternura de aquella nena que no sabe todavía de las tormentas de la tierra, y refoza y rie, como un juguete lindo, con las tormentas del mar.

Ildefonso MAFFIOTTE

## Luchas canarias

Anoche llegó en el vapor "Viera y Clavijo" toda la selección canaria que han anunciado los programas, capitaneada por el notable atleta, Vicente Cabrera.

Dada las inmejorables condiciones de entrenamiento en que vienen, es seguro que hoy, en la Plaza de Toros ha de tener la selección tinerfeña que se le enfrenta, un formidable adversario.

La lucha se celebrará a las 4 y media de la tarde.

SE ALQUILA casa de reciente construcción en La Laguna, alrededores de la Cruz de Piedra. Consta de sala, tres habitaciones, dos patios y solar anexo.—Informa: San Juan, 4. Comercio.

**Circular del gobernador civil**

## Automóviles y transportes

La infracción de los preceptos que regulan la circulación de vehículos por las vías públicas, da lugar, con deplorable frecuencia, a la repetición de accidentes que es deber de la autoridad prevenir y evitar, en lo posible, mediante la adopción de medidas que tiendan a impedir desmanes, abusos e imprudencias.

Es aspiración del gobernador que suscribe la noción del deber y la consciencia de la propia responsabilidad sean estímulos suficientes para la obediencia de los preceptos legales y para desterrar vicios que, si anteriormente fueron tolerados, hoy no podrán subsistir dentro del régimen actual, que sólo en la ley y en su puntual observancia ha de buscar el apoyo de sus determinaciones.

Tanto por las denuncias y quejas que llegan a este Gobierno como por mi personal observación, he podido comprobar que son muchos los conductores de automóviles que no se atienen a las reglas del vigente reglamento de circulación urbana e interurbana, especialmente en sus artículos quinto, 47 y siguientes y 176 y siguientes que tratan, respectivamente, del paso por las curvas, velocidades y empleo del alumbrado de cruces. El olvido de estas reglas es lo que origina con mayor frecuencia accidentes y desgracias.

Confío que estas excitaciones han de bastar, por sí solas, para que en lo sucesivo se cumplan rigurosamente los preceptos citados, pero si, no obstante, se pretendiera por alguno, temeraria y abusivamente, continuar infringiendo aquéllos, debe tenerse muy en cuenta que las infracciones no han de quedar en la impunidad pues adoptaré, llegado el caso, cuantas medidas sean precisas para evitarlas y corregirlas.

Asimismo espero, bajo iguales prevenciones, que los servicios de conducción de pasajeros se efectúen solamente en los coches destinados a los servicios regulares y discretos autorizados en cada caso para ello, conforme a las disposiciones reglamentarias, sin que puedan utilizarse los camiones para conducir viajeros por prohibirlo expresamente los artículos sexto del reglamento para la administración y cobranza de la Patente nacional de automóviles y el 114 del reglamento de Transportes por carretera, salvo los casos excepcionales que pueden autorizarse.

La Jefatura de Obras públicas dentro de sus funciones propias y como encargada de la inspección de Transportes, y la Guardia civil, Cuerpos de Seguridad y Vigilancia, peones camineros y demás agentes dependientes de mi autoridad velarán, dentro de sus respectivas atribuciones, por el cumplimiento de esta orden.

El Gobernador,

ENRIQUE IZQUIERDO

## Audacias juveniles

La travesía del Atlántico en un pequeño velero

Según nos telegrafían de Las Palmas, el lunes último llegaron al Puerto de la Luz los cuatro estudiantes argentinos que hacen el viaje desde Cowes a Buenos Aires, a bordo de un pequeño velero.

La embarcación, que solo mide diez metros de eslora, va patrocinada por el estudiante Martín Escurra, por ser el único, entre los cuatro jóvenes argonautas, que posee algunos conocimientos de navegación.

El "Ingrid", que así se denomina el pequeño velero, estuvo últimamente en Sevilla, zarpando de aquel puerto de Tablada el pasado día 3, con el propósito de verificar la travesía del Atlántico, haciendo escala en Canarias.

Los tripulantes del "Ingrid" fueron muy agasajados en Sevilla, donde permanecieron varios días, siendo luego despedidos por el cónsul y personal del Consulado de su país y algunas otras personas, que vitorearon a los estudiantes argentinos.

También en Las Palmas han sido cordialmente recibidos, y agasajados en el Club Náutico, donde se les obsequió espléndidamente por la Junta que preside el doctor don Bernardino Valle.

Los estudiantes argentinos se han dirigido telegráficamente a nuestra Redacción, preguntando noticias relacionadas con el viaje que está realizando alrededor del mundo el Dr. Blanco, así como si este intrépido navegante iba a permanecer algunos días entre nosotros, con el fin de hacer viaje a esta capital para saludarla.

## Collares y Pendientes

El surtido más nuevo se acaba de recibir en el almacén de tejidos

LOS ESPEJOS

Alfonso XIII, 36

INFORMACIONES DE ACTUALIDAD

Más detalles de los sucesos de la Madera

Fuerzas expedicionarias

Los periódicos que recibimos ayer de la Madera traen nuevas e interesantes noticias de los recientes sucesos. Las fuerzas expedicionarias enviadas para sofocar la rebelión se componen de un batallón de Tiradores, dos compañías de Cazadores, una de Infantería y otra de ametralladoras pesadas. Al mando de esta primera expedición fué el teniente coronel Vale Andrade.

La segunda expedición, al mando del teniente coronel Cameira, se compone de las fuerzas de Cazadores números 6 y 8, una compañía de Ametralladoras y otra de Artillería de Montaña.

Las unidades navales

Los buques de guerra enviados a Funchal han sido los siguientes: Crucero acorazado «Vasco de Gama» al mando del capitán Joaquín de Melo Coutinho Garrido. Crucero «Carvalho de Araujo», a las órdenes del capitán de fragata Jorge Parry Pereira.

Cañonero «Zaire», al mando del teniente Pedro Martínez Magalhães. Cañonero «Ibo», comandado por el teniente Liberal de Camara. Cañonero «Limpopo»; primer teniente José Augusto Guerreiro de Brito.

Torpedero «Vollga», al mando del teniente Alvaro de Almeida Marta. Buque Escuela, «Sarre»; capitán de fragata Antonio Alemao Cisneiros de Faria.

Oficiales en libertad

Inmediatamente después de la rendición de los sublevados, fueron puestos en libertad los jefes y oficiales encarcelados por los revolucionarios. Entre aquellos figuran los tenientes Pinto Correia, Paiva Cunha y Manuel de Sousa, muy conocidos en esta capital.

Asimismo han sido libertados los coroneles Silva Leal y José María de Freitas, y los capitanes Almeida Cabaco, Abel Magno, Octavio Camara,

Francisco Varela, Sousa Rodríguez, Edmundo Lomelino, José Lomelino, Eduardo Pereira, J. Bethencourt, Gustavo Coelho, Julio Caldeira Leal, José Pestana y Machado Santos.

El gobernador militar

Tan pronto como las tropas del gobierno se hicieron fuertes en la Madera, asumió las funciones de gobernador militar de la isla el general de Infantería, don Luis Augusto de Sousa Rodríguez.

Unidades militares disueltas

Como consecuencia de la sublevación han sido disueltas, por orden del gobierno, las siguientes unidades militares:

Regimientos de Infantería números 4, 13 y 22, de guarnición en Punta Delgada, Funchal y Angra, respectivamente.

También fueron disueltas las baterías de Costa números 1 y 2, que se hallaban en Angra y Funchal, así como la batería mixta de Artillería que residía en Punta Delgada.

Hallazgo de dinamita

Secciones de zapadores, al mando de sus respectivos oficiales, han procedido estos días a desenterrar la dinamita colocada en diversos puntos de la isla por los revoltosos.

En San Vicente fueron encontrados dos grandes garrafones llenos de dicho explosivo, a una profundidad de cerca de 50 centímetros.

Los citados garrafones, que eran de una medida de unos cinco galones cada uno, fueron inutilizados por medio de la explosión.

Acción de la Cruz Roja

Dicen también los periódicos de Funchal que el comandante en jefe de las fuerzas expedicionarias ha enviado un oficio muy laudatorio a la Cruz Roja de aquella localidad, agradeciéndole en nombre del gobierno los relevantes servicios prestados por la humanitaria instrucción con motivo de los últimos sucesos.

DE TEATRO

Suicidio de Loudon Charlton

El «manager» de Melba y de Toscanini y célebre organizador de conciertos, Loudon Charlton, se ha suicidado en Stranford. Se atribuye su resolución a las grandes pérdidas financieras que había sufrido con motivo del último «Krach» de Wall Street.

Era el marido de Elena Stanley.

Teatro al aire libre

En los alrededores de Berlín, se construye un teatro al aire libre, debido a la iniciativa de la administración del distrito de Friedrichshafen. Situado en un parque, tendrá una cabida de ochocientas plazas. Será inaugurado el día de Pascua d. Pentecostés, con «El sueño de una noche de verano», de Shakespeare. Después ocupará su cartel «La campana sumergida» de Gerardo Hauptmann.

La compañía Guerrero-Mendoza

El 6 de junio saldrá la compañía

Guerrero-Mendoza para su larga excursión por América.

Comenzarán por Colombia, siguiendo Venezuela, Puerto Rico, Cuba, México, California y los principales puntos de los Estados Unidos.

Una continuación harán otra «tournee» por América del Sur.

La excursión durará mucho tiempo. Llevan en exclusiva los últimos estrenos de los Quintero, Marquina, Benavente, Arniches, Muñoz Seca, etc.

Jabón moteado azul

MARCA «CAMELLO»

El público consumidor podrá adquirirlo en todos los comercios de Tenerife.

Este jabón resulta más barato que sus similares, siendo además de gran resistencia.

Las barras pesan un kilo 150 gramos; cosa que el consumidor deberá tenerlo presente y comprobarlo.

Pruebe el jabón CAMELLO y se convencerá que es el mejor y más barato.

Segundo aniversario del señor Don Domingo Yanes y Yanes

Que falleció el 14 de mayo de 1929

Sus hijas doña Justa, doña María del Pilar (ausente), doña Encarnación y doña María Candelaria; hijos políticos, don Francisco Porto (ausente); doña Clara González y don Leocadio Izquierdo; nietos y demás parientes:

Ruegan a sus amistades y personas piadosas asistan a la misa que por su eterno descanso se celebrará mañana, viernes, 15 del corriente, a las ocho de la mañana, en la parroquia de San Marcos de Icod, favor que agradecerán profundamente. Ciudad de Icod, 14 de mayo de 1931.

Primer aniversario del señor Don Manuel Padilla Rodríguez

Que falleció el día 15 de mayo de 1930

Su viuda, doña Nélida Rodríguez Torres; su hija doña Carmen; su nieta Mari-Sol, su hijo político don César María Pascual; sus hermanos, primos y demás parientes:

Ruegan a sus amistades asistan a la misa que por su eterno descanso tendrá lugar mañana, viernes, a las 8 y media en la parroquia de la Concepción. Santa Cruz de Tenerife, 13 de mayo de 1931.

Vida militar

El capitán general, en el Cuartel de Almeida

En la mañana de ayer pasó revista el capitán general a las fuerzas de Artillería, que formaron en el patio del Cuartel de Almeida, con todos los jefes y oficiales.

El señor Rodríguez del Barrio les arengó en términos patrióticos, exponiendo los conceptos de la verdadera disciplina del Ejército.

Los soldados dieron vivas a España y a la República.

El capitán general revistó los locales y luego se reunió en la sala de banderas con la plana mayor y la oficialidad.

Desde el Cuartel de Almeida se dirigió el señor Rodríguez del Barrio al Hospital Militar, saliendo gratamente impresionado de su visita a este establecimiento y felicitando al personal del mismo por el excelente estado de todos los servicios.

Solicitudes de retiro

Han presentado instancias solicitando agogerse a los beneficios del decreto de retiro, el coronel-jefe de Sanidad Militar de Canarias, don Francisco Molinos, y el comandante de Infantería, don Ubaldo Izquierdo Carvajal.

La jurisdicción de los tribunales de Guerra

Por decreto del gobierno se dispone que la jurisdicción de los tribunales de Guerra quede reducida a los hechos y delitos esencialmente militares, de que aquella conoce por razón de su materia, desapareciendo asimismo la competencia basada en la calidad de la persona, o el lugar de ejecución.

Por dicho decreto se deroga también la ley de enero de 1887, sometiéndose las causas que previene a la legislación común y jurisdicción ordinaria.

Corresponderá a las auditorías respectivas designar jueces, sostener competencias, etc., etc.

Los capitanes generales dejarán de ejercer intervención como autoridad judicial en los asuntos de las jurisdicciones de Guerra y Marina.

Las atribuciones del Consejo Supremo de Guerra y Marina, que se suprime, pasarán a la Sala de Justicia militar, que se establece en el Tribunal Supremo y que se compondrá de dos magistrados del mismo, de tres procedentes del Cuerpo Jurídico del Ejército y de uno de la Armada.

Las cosas de España en París

Un diputado socialista y otro comunista llegan a las manos

Como oportunamente dimos cuenta a nuestros lectores, la Cámara francesa acaba de aprobar una moción de simpatía a la República española, por quinientos votos contra seis.

Los votos en contra fueron sólo de los comunistas y de la extrema derecha.

Y, después de las nobles declaraciones del señor Laval y antes de proceder a la votación, el señor Cachin, comunista, hace uso de la palabra y lamenta que la República española no sea más que una República burguesa. (Los diputados de la izquierda, especialmente los so-

LIMONES

Acabados de recibir de la Península, se venden a 20 ptas. el ciento. En la trasera del Teatro, esquina a la calle de Angel Guimerá, y en la calle de La Rosa número 5.

cialistas, lanzan irónicas exclamaciones.)

El diputado socialista señor Ambrossini, se precipita sobre el comunista André Marty y ambos se asestean sendos puñetazos. Intervienen sus colegas que, al fin, consiguen separarles, mientras los miembros de la Unión Republicana y Democrática aplauden irónicamente. El señor Ambrossini lanza boletines de voto contra el señor Marty. Cachin quiere continuar hablando, pero sus palabras son ruidosamente interrumpidas por los socialistas y se pierden en el tumulto.

Después de la votación, los comunistas quieren todavía hacer manifestaciones; pero sus colegas vecinos les apostrofan violentamente.

Texto íntegro de las declaraciones del señor Laval

He aquí, copiado del «Diario Oficial», el texto íntegro de las declaraciones hechas en la Cámara de los Diputados por el jefe del gobierno señor Laval:

«En nombre del Gobierno de la República francesa dirijo un cordial saludo a la joven República española y formulo los votos más sinceros por el éxito de su Gobierno. Nuestras relaciones con ese país caballeresco seguirán siendo lo que deben ser: confidadas y amistosas. España ha escogido libremente su destino. Desearnos, pues, que esa democracia naciente, que está dentro del orden y del progreso, adquiera su pleno florecimiento y desarrollo.»

Las manifestaciones del señor Laval fueron acogidas con grandes aplausos en casi todos los escaños.

SUCESOS

Daños

Ha sido puesto a disposición del Juzgado de instrucción de este partido, Pedro Jurado Morales (a) Periquín, porque en unión de otro individuo causó daños en la caseta que la Casa Yeoward posee en el muelle principal.

Bank of British West Africa Ltd.

ESTABLECIDO EN 1894

Capital autorizado . . . . . L. 4.000.000
« suscrito . . . . . L. 3.000.000
« desembolsado . . . . . L. 1.200.000
Reservas. . . . . L. 400.000

CASA CENTRAL: 37, Gracechurch Street, Londres
OFICINAS en Liverpool, Manchester y Hamburgo

SUCURSALES en Tenerife, Las Palmas, Fernando Póo, Casablanca y otros puntos en Marruecos y en toda el Africa Occidental Británica.

BANQUEROS de los Gobiernos de las Colonias de Gambia, Sierra Leona, Costa de Oro, Nigeria, y del Gobierno Imperial en Sierra Leona.

Principales accionistas

Lloyds Bank Ltd.
National Provincial Bank Ltd.

Westminster Bank Ltd.
Standard Bank of South Africa Ltd.

Paja para pienso

Blanca, fina, procedente de Sevilla, de la mejor calidad.

Se cuenta con cantidades para ventas al por mayor.

Para pedidos: — MAXIMILIANO DIAZ NAVARRO — CALLE DE SAN JOSE, NUM. 20. SANTA CRUZ DE TENERIFE.

Aviso de gran interés

Hotel Camacho Tacoronte

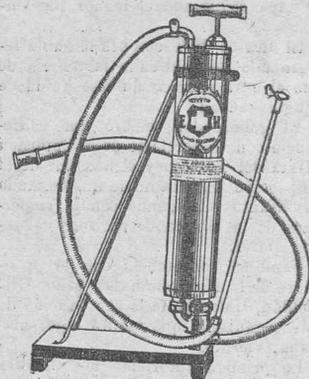
El nuevo arrendador de este hotel, don Carlos Trettau, avisa a su distinguida clientela y al público en general que se abrió el 1.º de Mayo.

Excelente cocina—Amplias e higiénicas habitaciones—Salón para fiestas—BAR RESTAURANT—Comidas a todas horas. Este hotel está en inmejorables condiciones para pasar en él la presente temporada—Servicio esmerado.

Todos los domingos, desde el 10 de mayo, a las 4 de la tarde, TES DANZANT. WECKEND PARTIES.

Bomba Helvetia

EL MEJOR DESTRUCTOR DE INSECTOS PARA PLATANOS Y TODA CLASE DE ARBOLES



Permite el empleo de todos los desinfectantes, pero basta su presión normal para destruir los insectos con una sola carga de agua.

Basta una sencilla rotación del grifo para obtener, a voluntad, una pulverización en lluvia fina, o desde un chorro del grueso de una aguja hasta el golpe de agua más potente.

Sirve para el lavado perfecto de los automóviles, para blanquear paredes, desinfectar locales, etc.

La bomba HELVETIA aspira a una profundidad de 7 metros y medio y expulsa: 11 metros en vertical y 15 metros en horizontal.

Depositorio exclusivo: GELIO M. BENITEZ TOLEDO, GARACHICO-TENERIFE. Vendedor en la Orotava: ANTON O HERREROS.

JOSE GUMA - Guanabacoa (Cuba)

Pasta, crema y jalea de Guayaba. Frutas en almibar. «JUPIRA», delicioso refresco de pifia cubana. Caramelos y confituras. Fabricante de los mejores productos elaborados en Cuba.

AGENTE EN TENERIFE

CARLOS RICHARDSON — Plaza de Weyler, 3, —Apartado 88

PARA ADELGAZAR

«Delgadose Pesqui»

No perjudica a la salud, sin yodo, ni derivados del yodo, ni thiroidina. De venta en Droguerías y Farmacias.

Tintorería Americana

El día 011 se abrió al público este nuevo taller de tintorería, lavado en seco y planchado con máquinas de vapor último modelo.

Servicio a domicilio, por camión.—Precios económicos. Rapidez y exactitud en los encargos. Tal es la modernidad de este nuevo taller, que si la urgencia del caso requiere, se puede limpiar un traje con solo un momento de espera del interesado.

Especialidad en trajes de señoras. CALLE DEL TIGRE, NUMERO 2.—TELEFONO 589.



Motores Diesel «JUNKERS»

Los más perfectos y mejor contruidos

SIN CULATAS. — SIN VALVULAS Sin compresor. — Embolos dobles Arranque instantáneo — frío sin otro medio auxiliar, — ALTO RENDIMIENTO — — FACIL MANEJO —

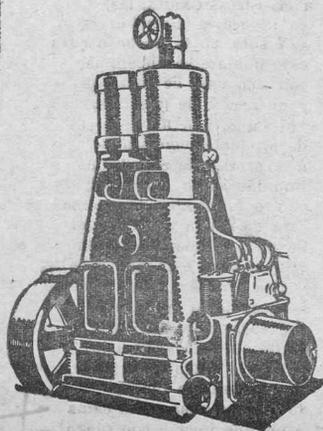
Reducido gasto de combustible y engrase.

Representante general para las Islas Canarias:

EMILIO BARGMANN, Ingeniero Puerto de la Luz — Tomás Miller, 2

Representante para el Norte de Tenerife: Federico Blasendorff, Ingeniero, Villa Orotava, El Ramal,

que están a disposición de cuantas personas estén interesadas en instalaciones hidráulicas, marinas, etc.



# EMPRESAS DE AGUAS

## COMUNIDAD CIVIL «LA SALETA» ARAFO

Por el presente se saca a concurso la perforación de cincuenta metros lineales en la galería de esta Comunidad, de conformidad con el pliego de condiciones que al efecto se halla de manifiesto en Secretaría, calle del Clavel, número 2, pudiendo ser examinado por cuantos lo deseen.

Los que quieran tomar parte en el expresado concurso, pueden presentar sus solicitudes en pliego cerrado, casa del señor Presidente, sita en la calle de la Cruz, número 4, hasta la hora de las doce del día 14 de los corrientes en que queda cerrado el concurso.

Arafo, 10 de mayo de 1931.—El secretario, Rodolfo García.—Visto Bueno, el presidente, Luis Marrero

## ATARJEJA DEL ESCORONAL

Se convoca a los señores que integran la junta general de esta Comunidad a una reunión de carácter extraordinario, que se celebrará en el domicilio social de la sociedad «Rio y Badojo», de esta localidad, el día 14 del presente, a las 16 horas, al objeto de tratar sobre los siguientes particulares:

- Primero.—Dar cuenta a los señores concurrentes del estado actual de las obras de canalización.
  - Segundo.—Conocer el estado financiero de esta Comunidad y deliberar (acordando lo procedente) la forma, bien de allegar fondos para continuar la canalización, suspender los trabajos, etc.
  - Tercero.—Estudio de la organización que debe darse a esta entidad, acordando ejecutar las obras que se juzgan necesarias, y en su virtud marcar la norma a seguir para el suministro de aguas a la nueva zona de regadío.
  - Cuarto.—Manifestaciones de los señores asistentes.
- Villa de Guimar, 10 de mayo de 1931.—El presidente, Gumerindo García.

## BARRANCO DE GUACO

### Comunidad de explotación de aguas

Por el presente anuncio se abre un concurso de destajistas para la perforación de cincuenta metros en la galería de esta sociedad, cuyo pliego de condiciones se puede examinar todos los días de las nueve a las doce horas en la oficina de la Secretaría, calle de la Libertad número 94, verificándose la subasta o dejándose desierta, a juicio del Concejo el día 14 del corriente mes, de las once a las doce horas en el local arriba mencionado.

Arafo, 10 de mayo de 1931.—El secretario, J. Ramos y Rodríguez.—El presidente, Ireneo González

## COMUNIDAD «LA AUXILIADORA» ARAFO

Por medio de la presente se convoca a los señores partícipes de esta Comunidad para el día 14 del corriente y hora de las nueve de la mañana en el domicilio del señor Secretario, calle de la Libertad, 94, con el fin de celebrar Junta general. De no concurrir número suficiente de comuneros para tomar acuerdos, se celebrará de segunda convocatoria el mismo día a las once horas.

### ORDEN DEL DIA

- Elección de nueva Junta Directiva de la Comunidad.
  - Dar cuenta del estado económico de la misma.
  - Informe del señor Presidente interesando nueva emisión de títulos.
  - De otras manifestaciones de los comuneros relacionadas con el interés de esta Comunidad.
- Arafo, 9 de mayo de 1931.—El secretario, J. Ramos y Rodríguez.—El presidente, Graciliano Hernández

## De interés para el público

El 15 del actual se inaugura un nuevo servicio de transporte de viajeros de tres expediciones semanales, de Adeje a Guía de Isora, en una "guagua" de 16 plazas.

Dicho servicio estará combinado con el actual de Adeje a Granadilla y Santa Cruz y su precio es de 4 pesetas.

## Junta de Plaza y Guarnicion

Se avisa por el presente anuncio, a todos los comerciantes debidamente autorizados que deseen hacer ofertas de venta a esta Junta, de los siguientes artículos:

### SUBSISTENCIAS

Harina para pan de Hospital	27 Qm.
Harina para pan de tropa	344 »
Faja para piensos	520 »
Cebada	800 »
ACUATELAMIENTO	
Leña para ranchos	100 Qm.
Carbón vegetal	20 »
Carbón mineral	120 »
Faja larga para relleno jergones	248 »
Petróleo	288 Litros.

De estos artículos habrán de entregarse en el almacén del Parque de Intendencia de esta plaza, en La Laguna, los siguientes:

Faja para piensos	150 Qm.
Cebada	100 »

Los artículos adjudicados, habrán de ser entregados y puestos dentro de los almacenes del Parque de Intendencia en esta plaza y en su almacén de La Laguna.

En los precios irán incluidos los envases. Los artículos han de ser de producción nacional.

La Junta rechazará todo artículo que no sea igual a la muestra presentada.

Adjudicado un artículo, el proponente depositará el 10 por ciento del importe total de la oferta admitida, en el acto de la Junta, al comunicarse verbalmente la adjudicación, cantidad que le será devuelta una vez

verificada la fiel y cabal entrega del artículo.

Las proposiciones irán acompañadas de la cédula personal corriente y el documento acreditativo de que han satisfecho para su personal asalariado las cuotas del Retiro Obrero Obligatorio; además, los apoderados presentarán el poder notarial correspondiente y los extranjeros el certificado de extranjería.

Las proposiciones se recibirán en el despacho del señor Secretario de esta Junta en el Parque de Intendencia de esta plaza, todos los días laborables de las 10 a las 12 horas y en el día de la reunión de la Junta, hasta el momento de comenzar esta, no admitiéndose aquellas proposiciones en las que el precio no se halle concretamente especificado.

La Junta se reunirá el día 19 del actual a las 11 horas.

El importe de este anuncio será por cuenta de los señores adjudicatarios.

Santa Cruz de Tenerife, 11 de mayo de 1931.—El Comandante de Intendencia Secretario, Félix Navarro.—Visto Bueno el coronel presidente, A. de Fuentes

## De Enseñanza

### Orfandad

Por la Sección Administrativa de Primera Enseñanza se ha remitido a la Dirección general de la Deuda y Clases Pasivas, el expediente solicitando pensión de orfandad de doña Josefa Rodríguez Palenzuela, hija del que fué maestro de Santa Ursula don Domingo Rodríguez.

### Tomas de posesión

Con fecha 23 de abril último se posesionó de la escuela de niñas de Casa de la Seda, en Arure (isla de la Gomera), la maestra nacional doña Narcisca González Manzano.

También se ha posesionado con fecha 30 de abril, de la escuela de niños de Cabezas, en Tijarafe (isla de la Palma), el maestro don Emilio Henríquez Pérez.

### Jubilaciones

Han sido jubiladas, conforme al real decreto de 22 de abril último, por haber cumplido los setenta años de edad, doña Dolores Quesada Acosta, maestra del Puerto de la Cruz; y doña Adela Ferraz Díaz, maestra de Puntagorda (Palma).

### Permuta aprobada

Ha sido aprobada por la Dirección general de Primera Enseñanza, la permuta entablada por doña Margarita García, maestra de Araya, en Santiago del Teide, y doña María del Amor Hermoso Cerilla, maestra de Baleares.

### Maestros ascendidos

Ascienden, a partir del primero de enero, al sueldo anual de 2.500 pesetas, los maestros del segundo escalón doña María del Amparo Martín Medina y don Juan Francisco Hernández Padrón, que sirven en esta provincia.

### Para regentar escuelas interinas

Han solicitado regentar escuelas interinas en esta provincia, don Domingo Hernández y Hernández, don Domingo Hernández y Hernández, doña Araceli Prombol Gracia, doña Rosalía Duque Rodríguez, doña Concepción Sanfeli Hernández y doña Rosa Velázquez de la Cruz.

## INFORMACIONES LOCALES

# VIDA MUNICIPAL

### Los jardines de la Avenida

El ingeniero-director de la Junta de Obras del puerto ha comunicado a la Alcaldía que, puesto que la armonía del conjunto así lo exige, no hay inconveniente alguno por parte de aquella Junta para que se extienda la plantación de jardines a la parte de la explanada reservada a la Junta de Obras.

### Bandos y edictos

El gobernador civil ha oficiado a la Alcaldía manifestándole que, según previene un artículo del decreto de 25 de abril último, por el que se concede derecho para votar a los varones mayores de 23 años, debe hacerse conocer lo decretado por medio de bandos y edictos.

### Banco de Crédito Local

Se ha remitido al Banco de Crédito Local, de Madrid, escrito de la Dirección General de Primera Enseñanza, referente al presupuesto de las obras de construcción de los Grupos escolares de Salamanca, Duggi y Pescadores.

También se ha remitido a aquella entidad bancaria certificación de las cantidades recaudadas en los meses de enero, febrero y marzo del presente año, por arbitrios municipales.

Igualmente se ha remitido al citado Banco certificado del acuerdo del Ayuntamiento por el que se solicita se haga una remesa de 29.787 pesetas 79 céntimos, para continuar las obras del camino vecinal de San Andrés a Igueste.

### Solicitud

Los empleados del Banco Hispano Americano han presentado instancia solicitando se les expida un certificado en el que conste el número de habitantes que contiene el casco de población de nuestra ciudad.

### Construcciones

Don Luis Cabrera ha presentado memoria e instancia solicitando se le conceda autorización para construir cuatro casas en unos solares que posee en las calles números 4 y 6 del

barrio del Asilo, de conformidad con los planos que acompaña.

### De policía urbana

Al aparejador municipal se le ha notificado ordene el arreglo de la acera derecha de la calle del Humpo, que se halla en mal estado.

### Ejecución de obras

A don Santiago Pérez, don José Sánchez Quintero, don Antonio Fariña, don Luciano Padrón y don José Jiménez, se les ha ordenado procedan a ejecutar diversas obras de reformas y saneamiento en casas de su propiedad.

### Suspensiones

Por reiteradas faltas cometidas en el servicio, han sido suspendidos en sus empleos de cobradores y conductores de los autobuses urbanos, Domingo Rodríguez, Eduardo Ledesma, Federico Bello, Nicanor Moreno Mendoza y Rafael Rodríguez Torres.

### Concesión de plazo

A don Daniel García se le ha participado haberle sido concedido un plazo de un mes para que proceda a ejecutar las obras de saneamiento ordenadas por la Inspección municipal de Sanidad en la casa que posee en la Rambla XI de Febrero, consistentes en la sustitución de los pisos, que actualmente son de madera, por otros impermeables.

### Arreglo de pavimento

Al director de la Fábrica del Gas se le ha notificado ordene el arreglo del pavimento de la calle de la X, frente a la casa número 9, que los operarios de dicha Fábrica dejaron en mal estado al reparar la tubería del gas.

### Higiene urbana

Al jefe de Higiene urbana se le ha ordenado visite la casa número 13 de la calle Traseira de los Molinos, informando de su resultado y de las obras de reformas y saneamiento que en la misma se hayan de ordenar, si procede, para su más rápida ejecución.

dores, porque él, a su vez, organiza otra jira, con el "gran equipo" (Zamora a la cabeza) por la Europa central, ya que la excursión por América, de acuerdo con el Español, fracasó por completo.

Los jugadores del combinado embarcarán el día 21 de junio. Se tienen concertados en firme seis partidos en Lima y cuatro en La Habana. Posiblemente, la expedición llegará hasta Méjico. En ese caso, se gestionaría que Gaspar Rubio reforzara las líneas del equipo español. Y quién sabe si con ese motivo el "presidente Mago" se enrolará en el viaje de regreso a España.

### Equipo de negros en España

Paco Bru, en su viaje a Lima continuará las gestiones que ya tiene emprendidas para traer a España al equipo de La Alianza, formado por

negros exclusivamente, y que al decir del sagaz entrenador pueden codearse, en punto a habilidad y destreza, con los mejores equipos de la Península.

Los "morenos" de La Alianza jugarán contra el Madrid, el Barcelona, el Valencia y el Atlético de Bilbao.

### Entre escolares

Hoy, jueves, contendrán en el Stadium del Club Deportivo los equipos Nacional F. C. y San Ildefonso, alineándose el primero de la siguiente manera: Miranda; Arceo, A. Marrero; F. García, Oscar, J. Ventura; Julián, Vaito, Servando, Miranda, Expósito.

## DE ARTE

### Néstor en París

Nuestro paisano, el gran pintor Néstor, ha vuelto a obtener un brillante triunfo con la exhibición de sus obras en París.

En los salones del periódico «Figaro» se ha inaugurado una exposición de pintura, grabado y dibujo, de las que organiza periódicamente dicho diario.

Entre los expositores, muy numerosos, figura con varias obras el pintor Néstor. Y, según noticias particulares recibidas en esta capital, el notable artista ha sido objeto de calurosos elogios de la crítica.

Por este nuevo y señalado triunfo del exquisito artista y querido amigo, le felicitamos una vez más calurosamente.

## DE SOCIEDAD

### Viajeros

Ayer regresaron de Las Palmas don Manuel Cruz y señora, don Arturo Hardisson, don Juan Muñoz Pruneda y don Manuel Luque e hija.

También han llegado de Las Palmas don José Pérez, don E. Benítez Gómez, don Antonio García del Río, Mr. F. A. Hekking, don Vicente Alenán, don Cristóbal Rodríguez, don Pablo Marrero, don Alfredo García, don Francisco Marrero y don Manuel Sánchez Miranda.

Han hecho viaje para Buenos Aires don Celestino González Galván y doña Cipriana Lemes Alonso.

Han marchado a Montevideo don Manuel García Sánchez y doña Ascensión Ramos Jiménez e hijos.

### Bodas

Hay contraerá matrimonio en esta capital con la señorita Concepción Guadarrama Molina, el director de la Banda municipal de Guimar, don Antonio Ossorio y Recci.

También se celebrará hoy la boda de la señorita Argelia Delgado Padilla, con el joven don Manuel Prieto Pérez.

### Natalicios

Ha dado a luz una niña la señora esposa de nuestro estimado amigo, don Alfredo Perera Felipe.

Con toda felicidad ha dado a luz un hermoso niño, la esposa del doctor don Rosendo García Ramos, doña Carmen García Izquierdo.

Tanto la madre como el recién nacido gozan de perfecta salud.

## «Santa Cruz F. C.»

### Sociedad de Deportes y Recreo

Santa Cruz de Tenerife  
En la tarde del próximo domingo, 17 del actual, y hora de las siete de la tarde, hasta la una de la madrugada, se celebrará en esta Sociedad una

### GRAN MATINEE

amenizada por una Orquesta.  
Lo que se comunica a los señores socios por si desean asistir a unión de las señoras y señoritas de su familia.

Santa Cruz de Tenerife, 14 de mayo de 1931.—El secretario, Juan Pérez.—Visto Bueno, el presidente, Eulogio Reyes y Reyes

## Asociación de Propietarios de vehículos de tracción mecánica

### DE TENERIFE

Se ruega a todos los Asociados pasen por la oficina de esta Asociación, sita en la calle Callo de Lima, esquina a la Plaza de Weyler todos los días de 8 a 10, a partir del 17 del corriente, para que recojan el carnet que acredita la calidad de Asociados, el cual tienen que presentar en los surtidores de gasolina y casa vendedora de repuestos, para obtener la rebaja que han convenido hacerles a los Asociados.

De los actuales precios de la gasolina y material de repuestos se les informará a todos los Asociados en la citada oficina.

Santa Cruz de Tenerife, 13 de Mayo de 1931.—El Presidente, Augusto Brito Lorenzo.

## Weekend in the Porto Orotava

### HOTEL PENSION AUGUSTA

Saturday: tea and dinner.  
Sunday: breakfast, lunch, tea and dinner.  
Monday: breakfast.  
Pesetas 25.  
Please give announcement. Telephone número 90.

## ESPECTACULOS

### Teatro Guimerá

A las seis y media de la tarde y diez de la noche, la superproducción «La quimera del oro».

### Parque Recreativo

A las seis, la superproducción Paramount «Todo un hombre».

A las ocho menos cuarto, estreno de la película «Purita la del Folies».

A las nueve y media, la película «Todo un hombre».

### Cine La Paz

A las cinco y media, la película titulada «La rosa de Irlanda».

A las ocho menos cuarto, «El capitán Carretero».

A las nueve y media, el film Paramount «La rosa de Irlanda».

### Royal Victoria

A las seis y media, la película cómica «Curvas peligrosas» y la superproducción «Yo quiero un millonario».

### Cinema Victoria

A las cinco y media, la superproducción Fox en siete partes, «Legado trágico».

A las siete y media, la superproducción Metro, en siete partes, «El remolque».

A las nueve y media, la superproducción Metro, en ocho partes, «Jimmy el misterioso».

### Cine Toscal

A las nueve y media, la superproducción «El príncipe Fazil».

### Cine Avenida

A las nueve, la película titulada «El ángel pecador».

### Parque Victoria.—La Lagura

A las seis y media y nueve y media, una revista de actualidad y la superproducción en seis partes, «Pasatiempos peligrosos».

## EL TIEMPO

### DIA 13

Temperatura máxima: 23,6.  
Humedad relativa media: 66 centésimas.  
Dirección dominante del viento: E.  
Recorrido del viento durante las últimas 24 horas: 127 kilómetros.  
Agua evaporada durante las últimas 24 horas: 3,9 milímetros.  
Precipitación acuosa: 0,0 milímetros.  
Estado general del cielo: Despejado.  
Estado general del mar: Marejadilla.

## La esterería valenciana

Ha recibido un extenso surtido en juegos de mimbre, transparentes, persianas y zapatillas de verano.

## ESTERERIA VALENCIANA CRUZ VERDE, 12

## Comisión Gestora del Hospital Militar

La Comisión Gestora de este Hospital adquirirá los artículos necesarios para las atenciones del mismo durante el próximo mes de junio y se convoca por el presente anuncio a todos los comerciantes que deseen hacer proposiciones para que las realicen, las cuales habrán de ajustarse a las condiciones que han regido en compras anteriores y que están expuestas al público en las Oficinas de Administración del Hospital todos los días laborables, de 9 a 12.

Las adjudicaciones se efectuarán el día 19 del corriente, a las 11 de la mañana.

Santa Cruz de Tenerife, 12 de mayo de 1931.—El Teniente coronel secretario.—Eduardo Gálvez.—Visto Bueno, el coronel presidente, A. de Fuentes

## WEEKEND EN PUERTO DE LA CRUZ

Hotel PENSION AUGUSTA, Puerto Cruz, calle Quintana, 19, ofrece:

Sábado: té y cena.  
Domingo: desayuno, almuerzo, té y cena.  
Lunes: desayuno.

Precio total: pesetas 25.  
Se agradece aviso.—Teléfono número 90.

## Week-end in Puerto Cruz Orotava

### HOTEL PENSION AUGUSTA

Sonnabend: Thé und Abendessen.  
Sonntag: Frühstück, The, Mittag-und Abendessen.

Montag: Frühstück.  
Total: pesetas 25.  
Anmeldung erbeten.—Telephon no. 90.

## SOCIEDAD «UNION Y PROGRESO»

### ARAFO-TENERIFE

Se cita a todos los socios que componen este Centro a Junta general extraordinaria para las 21 horas del día 15 del actual, en su local social, para el nombramiento de la Junta Directiva, con arreglo al Reglamento vigente, por haber renunciado la anterior elegida; previniéndose que según dispone dicho Reglamento, se celebrará la sesión con cualquiera que sea el número de los que asistan.

Arafo, 10 de mayo de 1931.—El presidente, Rodolfo García.—El secretario, Antonio Delgado

# La Agencia "Dodge"

Se complace en poner en conocimiento de su distinguida clientela y del público en general, que acaba de recibir una remesa de chasis de esta acreditada marca de fama mundial, con arreglo a las siguientes características:

Chassis	DE 1 Y MEDIA TONELADAS
Chassis	DE 1 Y TRES CUARTOS TONELADA
Chassis	DE 2 TONELADAS
Chassis	DE 2 Y MEDIA TONELADAS
Chassis	DE 2 Y TRES CUARTOS TONELADA

Asimismo hace constar a los que estén interesados en la compra de coches, que en la primera quincena del presente mes recibirá una nueva remesa de los tipos:

## Sedán ~ Faetón ~ Roadster

— TODOS DE OCHO EN LINEA —

Adquiera un Chassis "DODGE BROTHERS" y obtendrá: "RENDIMIENTO Y ECONOMIA MAXIMA".

Los coches de esta marca combinan el lujo exquisito y la belleza distinguida.

Antes de decidirse por cualquier otra marca, visite sin compromiso nuestro "SALON DE EXPOSICION".

## Grandes facilidades de pago

# Agente: Agustín J. Miranda

RAMBLA DE PULIDO, NUMERO 91, ESQUINA A LA CALLE DE LA X

TELEFONO, NUMERO 7-8-1 SANTA CRUZ DE TENERIFE

### Sucesos en las islas

Vuelca una camioneta y resultan numerosas personas heridas

A las 7 de la mañana del pasado día 11, volcó una camioneta propiedad de don Antonio Bonny, en la carretera que va de Agüimes a Arinaga y en el sitio de Barranco de Balos.

La camioneta iba conducida por el chófer Luis Ojeda Navarro, y según manifestaciones de los que iban en ella, al llegar al sitio del accidente, salió una cabra que había por allí suelta y a ir a evitar el atropello, hizo una mala maniobra, patinando el vehículo y, dando una vuelta, cayó de lado, resultando heridas las siguientes personas, que fueron trasladadas inmediatamente al Hospital:

José Martel Suárez, de conmoción cerebral y probable fractura de la columna vertebral; Juan Cruz y Cruz, herida contusa en la cabeza; Rosalía Álvarez Ramírez, contusiones en la cara y hombro izquierdo; José Cruz Álvarez, contusiones en ambos pies; Lucrecia Martel Suárez, herida contusa en el labio superior, contusiones y erosiones en la rodilla y mano izquierdas; Irene Martín y Martel, herida contusa en la región frontal y contusiones en la región lumbar; Manuel Toledo Robayna, erosiones en el labio superior; Francisco Ramírez y Juan Hernández Lozano, herida contusa en la cabeza y contusiones en el tórax. Estos últimos de heridas leves, vecinos todos de Telde, menos el último, que lo es de la Villa de Agüimes.

Inmediatamente de llegar al Hospital, fueron asistidos por los médicos don José Melián y don Juan Castro, auxiliados por el practicante señor Benítez.

### De Las Palmas

Una niña se ahoga en un estanque

La niña Jesús Naranjo Quintana, de 13 años de edad, domiciliada en Los Arbejales, término municipal de Teror, el último jueves, cerca de las siete de la tarde, mandada por sus padres, se dirigió con una lita a buscar agua en un manantial distante unos doscientos metros de su casa, y al disponerse a cogerla, tuvo la desgracia de resbalar, cayendo dentro de un estanque situado al lado del manantial.

A los gritos que daba Jesús, acudió su padre José Quintana González, acompañado de su abuelo, Juan Naranjo Sarmiento, los cuales, después de los esfuerzos que le permitían el estado de angustia en que se encontraban, lograron sacarla del estanque, trasladándola rápidamente a su domicilio, donde falleció a los pocos momentos.

### Del Consulado argentino

En virtud de ascenso, ha sido destinado al Consulado argentino en Las Palmas, el oficial primero del Ministerio de Relaciones Exteriores, don Miguel Angel de Gomal, que próximamente llegará a la vecina isla para hacerse cargo del Consulado.

### Visitas del gobernador

El gobernador civil, señor Pérez Molina, ha girado una visita a los centros superiores de enseñanza: Escuela de Comercio, Instituto de Segunda Enseñanza y Escuelas Normal e Industrial.

En la Escuela de Comercio se verificó una recepción, pronunciando el gobernador un sentido discurso, que fué muy aplaudido.

El profesorado de la Escuela obsequió luego con un "lunch" al señor Pérez Molina.

### Puerto de la Cruz

Compañía Alpuente

En vista del gran éxito obtenido por dicha compañía de comedias, durante su actuación en el Teatro Topham de esta localidad, se ha abierto un nuevo abono por tres funciones, poniéndose en escena las siguientes obras:

"¡Para ti, es el mundo!", de Carlos Arniches; "El último bravo", de Enrique García Álvarez y Pedro Muñoz Seca, y "La vieja rica", de José Fernández del Villar.

### CORPORACIONES LOCALES

## La sesión municipal de ayer

Ayer tarde se reunió el pleno del Ayuntamiento bajo la presidencia del señor Orozco.

Asistieron los concejales señores Calzadilla, García Cruz, López de Vergara, García Martín, Álvarez López, Arroyo Herrera, García Cabrera, Deniz, Díaz Ferreira, Cruz Gil, Armas Quintero, Fernaud, Ramírez Filipes, Franquet, González Cabrera, Cova, Cifra, Ramírez Vizcaya, Armas Marrero, Pérez Barrera, Izquierdo y Molina.

#### Pésame

Antes de tratarse los asuntos del orden del día, la presidencia dió cuenta del fallecimiento del concejal don Ernesto Pestana Nóbrega, al que dió un sentido elogio, proponiendo que la Corporación hiciera constar en actas su sentimiento y transmitiera el pésame a sus familiares.

Así se acordó.

#### Una moción sobre casas baratas

Dióse lectura a la siguiente moción de la Alcaldía:

Que el Ayuntamiento acuerde la venta, en pública subasta, de los solares inmediatos a la Refinería de Petróleos, que han sido rechazados como inadecuados para la construcción de casas baratas, cuyo importe se destinará, en la parte correspondiente, a la devolución de la fianza que deba reintegrarse a la Sociedad Fomento de la Vivienda Popular.

Que se nombre una comisión especial, a base de dos individuos de cada una de las Comisiones de Fomento, Obras y Hacienda; a fin de que proponga concretamente a la Corporación lo que estime más procedente para la ejecución del proyecto de construcción de casas baratas en esta ciudad, teniendo en cuenta para ello los siguientes particulares:

Si debe conservarse el solar de la calle de Pescadores para emplazar en él las casas baratas o si se considera preferible su enajenación para comprar con su importe otro solar que estime más adecuado.

Si entiendo que debe gestionarse de la Sociedad Fomento de la Vivienda Popular que se deje sin efecto la rescisión en cuanto se refiere a las casas emplazadas en el solar de la calle de Pescadores, continuando la tramitación del proyecto por ésta presentado en cuanto a dichas viviendas se refiere y aceptando los precios que a las mismas se les había fijado.

Si, por el contrario, procede que por las Oficinas municipales se formalice un proyecto de casas baratas conforme a la ley, haciendo la revisión de precios correspondientes.

Fórmulas económicas menos onerosas para los fondos municipales, teniendo en cuenta que el Ayuntamiento debe ser un intermediario para facilitar la construcción de dichas casas que, en definitiva deben ser satisfechas por los adjudicatarios, así como si estima conveniente gestionar de la Caja de Previsión Social una operación de crédito si fuera necesaria para la ejecución del proyecto, análogamente a la contratada para igual fin por el Ayuntamiento de Zaragoza.

Forma en que debe procederse a la ejecución mediante concurso, subasta, etc.

Gestiones a realizar con objeto de obtener los mayores anticipos y auxilios del Estado, así como cuantos otros particulares estime pertinente la comisión, para el logro de los fines apuntados.

El señor Orozco dice en su moción que referencias particulares le aseguran la posibilidad de que para las casas que se construyan en los terrenos de la calle de Pescadores, se puedan obtener ahora los auxilios del Estado, que éste negó anteriormente.

#### Manifestaciones de la presidencia

El señor Orozco apoya su propuesta dando cuenta de toda la tramitación que ha tenido el asunto.

Dice que el Ayuntamiento tiene dos caminos a seguir: Uno, el de mante-

ner el acuerdo adoptado ya por la Corporación, construyendo en los solares de la calle de Pescadores las 219 casas allí proyectadas y dejando sin efecto la Vivienda Popular la rescisión del concurso, que tiene solicitada.

En el otro caso, podría suspenderse el anterior acuerdo y elegir otros solares que el Ayuntamiento creyera más prácticos para el fin indicado, acometiendo la empresa mediante subasta o concurso.

Añade el señor Orozco que la venta de solares, que miden 69.000 metros cuadrados, daría un rendimiento superior al importe de la fianza, que se eleva a unas 200.000 pesetas.

Después de otras manifestaciones de los señores González Cabrera y Cifra, se acordó aprobar la propuesta de la Alcaldía, designándose a los concejales señores Cifra, Ramírez Vizcaya, García Cabrera, Calzadilla, López de Vergara, García Cruz y González Cabrera, para formar parte de la Comisión que ha de estudiar el asunto.

#### El camino de Los Campitos

Se pone a estudio de la Corporación el expediente relacionado con el camino vecinal de Los Campitos.

Después de explicar el alcalde el estado en que se halla el asunto, propuso que se continuaran las obras de dicho camino hasta el kilómetro 3, que llega a la cota más alta de la montaña y al sitio donde ha de enlazarse con el camino forestal que conducirá al monte de Las Mesas.

Se explanarían 1.323 metros, ascendiendo su importe a 39.644'70 pesetas.

La obra la llevaría a cabo el Ayuntamiento mediante subasta, dándose así trabajo a algunos de los obreros que actualmente se hallan parados en Santa Cruz.

El señor Franquet pide que los obreros que se empleen en dichos trabajos sean de esta capital.

El señor Fernaud cree que acometiendo la obra por el sistema de administración se comenzaría más rápidamente y beneficiándose con ello los numerosos obreros que desde hace algún tiempo se hallan sin trabajo.

Los señores García Martín y López de Vergara se muestran partidarios del sistema de subasta.

Por unanimidad se aprueba la moción de la Alcaldía, acordándose tramitar con toda la mayor rapidez el expediente de subasta, a fin de no dilatar el comienzo de las obras.

#### Alcaldes de barrio

A propuesta de la presidencia se hicieron los siguientes nombramientos de alcaldes de barrio:

Duggi-Costa Sur, don Domingo Rodríguez Sanfiel.

Los Campitos, don Francisco Suárez García.

Catalanes, don Nicolás Cabrera.

San Andrés, don Avelino Delgado Rodríguez.

Igueste de San Andrés, don Agustín Gil Cruz.

Almáiga, don Francisco Bethencourt Perdomo.

Anaga, don Domingo Rivero y Rivero.

#### El cementerio de Taganana

Pasó a informe de la Comisión de Obras el proyecto de ampliación del cementerio de Taganana, cuyo presupuesto asciende a 8.693 pesetas.

El señor Cova encareció la urgencia de realizar dicha obra, pues actualmente se desenterran los cadáveres a los nueve meses de sepultados, por resultar insuficiente el cementerio en el estado que se halla ahora.

#### Mejoras en Igueste

Se acordó llevar a cabo la reparación del puente sobre el barranco de Igueste de San Andrés, siendo su presupuesto de 718 pesetas.

El señor Cova anunció una propuesta encaminada a que el Ayuntamiento acordara el tendido de la tubería

para el suministro de agua al barrio de Igueste, cuyo costo calcula en unas seis mil pesetas.

Dijo el señor Cova que los vecinos contribuirán desinteresadamente a la ejecución de dicha obra.

#### Licencias

Se concedieron las licencias solicitadas por el concejal don Agustín Morales; depositario del Ayuntamiento, don Manuel Batista, e inspector de la guardia municipal, señor Alonso Perdomo.

## De Hacienda

Una circular

En la "Gaceta de Madrid", del día 31 de marzo último se ha publicado una orden para que las sociedades de todas clases satisfagan en metálico el importe del timbre, correspondiente a los recibos que expidan, por cuotas u otro concepto análogo, con sujeción a las reglas siguientes:

Se solicitará esta forma de pago de la Delegación de Hacienda respectiva, la cual en vista del informe de la Inspección del Timbre, acerca de las garantías de solvencia y medios de comprobación que ofrezca la entidad solicitante, acordará o denegará la concesión.

La entidad que obtenga dicha concesión, presentará relaciones mensuales, en los días 1 al 10 de cada mes, de los recibos, cuyo cobro haya realizado el mes anterior. Practicada la liquidación del impuesto, cuyo importe será satisfecho dentro del tercer día por la entidad interesada, se remitirá a la Inspección para la comprobación oportuna.

## Siempre barato

Flor China a una peseta; nansú, a 0'70; laval de hilo a una peseta; egipcia en todos colores a 0'50; opal a una peseta; mersilde, 1'25; popelines para camisas y trajes, en color liso, 1'25; dril lanilla, 1'00; dril azul sólido para mecánicos, 1'40; dril tisor fino, para caballero, a 1'75; muselinas y hamburgos a 0'65; coté a 1'75; sábanas a 4 pesetas; grandisimas a 6'00.

Camisetas desde 1'35; camisas percal a 4'50; popelin superior, a 8 pesetas; juego mantel y seis servilletas, colores sólidos, a 10 pesetas; refajos de punto, a 3 pesetas; percales desde 0'90; alfombras a 3 pesetas; sombrillas, a 5 pesetas; pañuelos de seda negra, a 3 pesetas; cintas de asillas, a 0'10; picetas de cinta blanca a 0'05; ovillos de algodón zurcir, 0'10, etc.

Gran surtido en carteras a todos precios, pendientes, anillos, broches, perfumes, medias de seda, hilo y algodón y de todo lo concerniente al ramo de mercería y tejidos de todas clases.

Precios especialísimos para revendedores. «EL ESCUDO».—No confundirse: San José, 25. Por debajo del almacén de gramífonos.

Nota.—Se cierra de una a tres.

## Registro civil

#### NACIMIENTOS

Gregorio Franquis García, Manuel Mesa Pérez, Juan de la Rosa Arocha, Aureliano Guanche Marichal, Francisco Navarro Hernández, Mercedes Reyes Gutiérrez, Victoria Delgado Hernández, Olga Perera Sepúlveda, Francisco Pérez González, Armando Álvarez González.

#### DEFUNCIONES

Ernesto Pestana Nóbrega, de esta capital, 26 años, soltero. Pneumofimia.—Dr. Comenge, 26.  
Cecilio Amador Marrero, de esta capital, 4 meses. Broncopneumonia.—Laureles, 16.

#### MATRIMONIOS

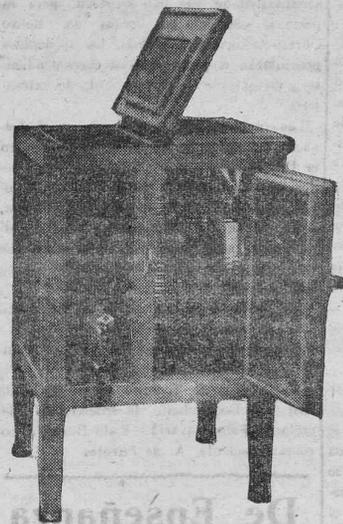
José Plasencia Sosa, de esta capital, 24 años, soltero, con Marina Vera Suárez, de Tejina, 23 años, soltera.

## Club Tinerfeño

En la tarde del domingo próximo, 17 del actual, y hora de las cinco, se celebrará en los salones de esta Sociedad un Te-Baile. Lo que se comunica a los señores socios por si desean honrarlo con su asistencia en compañía de sus familiares.

Se recuerda la no asistencia de niños de ambos sexos. Artículo 26. Santa Cruz de Tenerife, 14 de mayo de 1931.—El Secretario: Rafael Martín.

# NEVERAS



LUJOSAS.  
HIGIENICAS.  
ECONOMICAS.  
X  
Son las preferidas por su solidez y perfecto funcionamiento, que satisfacen al más exigente.  
X  
De venta, en las principales ferreterías.  
X  
MODELOS ACTUALES PERFECCIONADOS.  
X  
En cuatro años vendidas, y en uso en Tenerife, 287 neveras.  
X

Representante:  
JOSE BAZZOCHI.  
Teléfono 113, Apartado 157,  
X  
San Pedro Alcántara, 6,  
Santa Cruz de Tenerife.

# SOLARES

Se venden donde dicen «Vuelta de Mandillo», sitio inmejorable por su clima y por su proximidad a Santa Cruz. Hay agua a presión y luz eléctrica.

EN LA LAGUNA también se venden, en la Avenida de San Diego, próximo al Juego de los Bolos.

FACILIDADES EN EL PAGO.—Informes, en Santa Cruz, calle de Alfonso XIII, 77.

## Automóviles usados procedentes de cambios por MARMON

LINCOLN, siete plazas, espléndido .....	10.000	FIAT, 7 plazas, 510 .....	2.500
BUIK, 7 plazas, nuevo.....	10.000	F. N., 5 plazas, Sedan .....	3.000
FIAT, cuatro plazas, cerrado, modelo 509 .....	3.000	DODGE, 5 plazas, con taxi puesto .....	4.000
FIAT, 2 plazas, coupe cerrado = 509 .....	2.750	Y varios más, todos en perfecto orden de marcha.	

JUAN PONSÁ.—25 DE JULIO, 27.— Teléfono, 688. — Apartado 228.

## Esmaltes para automóviles



Las grandes fábricas de pinturas y barnices de Pratt & Lambert, de América, de fama mundial, han lanzado un nuevo surtido completo de barnices y esmaltes para automóviles y uso general, que

### SECAN EN 4 HORAS

Los Esmaltes Effecto de secamiento rápido se fabrican con aceites y resinas sintéticas especiales, garantizándose que no son productos de NITROCELULOSA.

El mayor progreso en fabricación.—Los esmaltes más perfectos. Distribuidor: AMERICO L. MENDEZ.—AGENCIA DEL FORD.—SANTA CRUZ DE TENERIFE.—ALFONSO XIII, NUMERO 49.

# Aceite de Ricino "ERBA"

SIN SABOR — SIN OLOR  
SIN COLOR

De venta en todas las farmacias y droguerías

Representante: D. A. JOSE MARIA SEGURA ADELL. — Pérez Galdós, número 1 — Santa Cruz de Tenerife.

# Los competidores de MARMON 8 cilindros

No saben como desacreditar una marca que tiene 28 años de existencia y crédito en todo el mundo.

# Juan Ponsa

# 25 de Julio, 27

## Entregas inmediatas de todos los modelos

Sociedad Cooperativa de Construcción de Casas Baratas

La Junta Administrativa de esta Sociedad acordó señalar el día 31 del corriente mes para el sorteo de dos casas del tipo B. y dos del tipo C. que tendrá lugar en los salones de "La Benéfica" a las tres de la tarde.

Lo que de conformidad con lo establecido en los Estatutos por que se rige esta Cooperativa se hace público para conocimiento de los asociados, que deberán atenderse a lo dispuesto en los artículos 11 y 12 de los mencionados Estatutos.

Se advierte al propio tiempo que los recibos de cuotas mensuales se hallan a su disposición hasta el 27 del que cursa, en el domicilio del cobrador de esta Cooperativa, calle de Tribulaciones número 28, todos los días de las 13 a las 14 y de las 17 a las 20.

Santa Cruz de Tenerife, 12 de Mayo de 1931.—V. B. El Presidente, López González, El Secretario, Isaura Álvarez López.

Gran concurso de bellezas

MISS BENLLOCH 1931

Los populares almacenes MUEBLES BENLLOCH, frente plaza de Weyler, organiza su segundo Concurso de Bellezas, para la proclamación de «Miss Benlloch» 1931, con arreglo a las siguientes condiciones:

- Primer.—Sólo pueden tomar parte en este concurso los compradores de esta casa. Segundo.—A cada comprador se le entregará una tarjeta que da derecho: a) Un voto por cada cinco pesetas que se compre en el mes de marzo. b) Un voto por cada tres pesetas que se compre en el mes de abril. c) Un voto por cada dos pesetas que se compre en el mes de mayo. d) Un voto por cada peseta que se compre en el mes de junio.

Tercero.—A la señorita que resulte agraciada con el mayor número de votos hasta el día 30 de junio, fecha en que se cerrará este concurso, se le obsequiará con una preciosa alcorca compuesta de armario de dos hojas, con una luna, cama con somier, tocador, una mesa de noche y una banqueta tapizada, y quedará proclamada «Miss Benlloch 1931».

Cuarto.—Las dos señoritas que sucedan en número de votos a la Reina de la Belleza, se le obsequiará con preciosos regalos.

Quinto.—La relación de votos recibidos se publicará en este diario tres veces por semana, martes, jueves y sábado.

Camacho's Excursions

AGENCIA DE TURISMO

Agente de Thos. Cook & Son. Ltd.

LONDRES

El jueves, 14 del actual, es esperado en este puerto el vapor de recreo "Atlantis", de 15.135 toneladas, con trescientos turistas a su bordo. Dicho vapor pertenece a la importante Casa naviera inglesa, Royal Mail Line, y las excursiones a tierra están organizadas por la Agencia Thos Cook & Son, Ltd.

Numerosos turistas del mencionado vapor harán la excursión al hermoso Valle de la Orotava, donde tomarán el "lunch", regresando luego a esta capital.

Oficina de información: San José, 15, Santa Cruz de Tenerife.

Lo más barato

Flor de China, a una peseta vara Crespón labable, a 3'50

Crespones, a 3'50 vara; colchas, a 5'00; sábanas, a 5'00; calcetines fantasía, a 0'90; toallas, desde 0'60; driles, a 1'50 vara; mahón, a 1'25; laval crudo y colores, a 1'00; tussol crudo doble ancho, a 3'25 vara; medias de seda, desde 1'00; muselina a 0'80 vara; hamburga, a 0'85; percales, a 0'85; popelin, a 0'90; camisas percal a 4'50.

Voile de lana, a 2'50 vara; paños de cocina, a 0'30; pañuelos de bolsillo, a 0'25; delantales, a 0'75; alfombras, a 3'00; hules, a 5'50 metro, hilos para máquina, a 0'10 el carrete; hilo de zurcir, a 0'15 ovillo; gran surtido en encajes blancos y crudos, e infinidad de artículos, a precios fuera de toda competencia.

Precios especiales para revendedores.

ALMACEN "LOS ESPEJOS"

CALLE CASTILLO, 36



Haga durar su belleza.

Disimule los años... Complete el encanto de su cara aclarando un poco sus cabellos con la

Camomila Intea

Preparado puramente vegetal que aclara los cabellos gradualmente, lo que quiere cada una, desde el castaño caoba hasta el rubio claro. Es maravillosa para conservar el pelo rubio de los niños, y completamente inofensiva.

Desconfíe de imitaciones, pida siempre CAMOMILA INTEA única legítima y acreditadísima en Europa y toda América, prueba de su bondad y gran resultado

En Perfumerías y Droguerías. Tenemos el Bálsamo Isabel, para rizar y hacer crecer las pestañas; es líquido y de un resultado estupendo. Lo hay en blanco y en negro. Pida nuestro catálogo ilustrado que es interesantísimo para la belleza. INTEA, Apartado, 82 Santander. Lo enviamos gratis.

CRUZ VERDE, 12

Gabinete Dental

RAMBLA PULIDO, 52.—Primer piso

Instalado en las mejores condiciones de HIGIENE y con el INSTRUMENTAL MAS MODERNO para toda clase de intervenciones.

Horas: de 9 a 12 y de 3 a 7

MANUEL SANTACRUZ LLAMAS

—ODONTOLOGO—

Teléfono número 309



LA FLOR

El mejor cigarrillo granulado que se fuma en esta provincia.

EL UNICO elaborado con picaduras preparadas por la fábrica de Geier, Competidora y Henry Clay, de La Habana, como puede demostrarse documentalente a quien lo desee.

Pida usted en todas partes los cigarrillos granulados de "LA FLOR", de Angel Carrillo.

Los fumadores de paladar delicado, fuman siempre "CHESTERFIELD"

Por ser los cigarrillos más higiénicos y aromáticos que existen

Casino de Santa Cruz de Tenerife

Acordado por la Junta general, se venden enseres y mobiliarios; mesas, juegos de sillones, arañas eléctricas, consolas, jarrones, espejos, columnas, portiers, relojes, sofás, banquetas, cuadros, brazos de luz, lámparas, tibores de porcelana, bustos de mayólica, perchas, tapices, neveras, mecedoras, lavabos, figuras de bronce, estanterías, atriles, divanes, porta-macetas, escupidores, canapés de caoba, mesas de caoba, con tapa de mármol, estatuillas, estores, puertas de mampara, galerías de madera, rinconeras, ventiladores, toalleros, etc., etc.

Para detalles y precios, informarán en su conserjería.

Colegio "El Liceo"

Dirigido por la señorita Blanca Suárez y dotado de moderno y completo material pedagógico. Cuenta, además de su directora, con una profesora auxiliar y otra para solfeo y piano.

Enseñanza completa en sus diferentes grados: párvulos, elemental y superior. Se admiten preparaciones para la Normal e Instituto, así como alumnos para Solfeo y Piano, aunque no pertenecían al Colegio.—Informes en Sol y Ortega, 22.—La Laguna.

Para fotografías de paisajes

Baena

DEL PUERTO

Entradas de ayer

VAPORES.—"Ardeola", inglés, de Funchal, con carga general. Consignado a Yeoward.

"Lenfield", inglés, de Orán, en lastre. Consignado a Elder.

"Rabat", alemán, de Pasajes, en lastre. Consignado a J. Ahlers.

"León y Castillo", español, de Las Palmas, con 49 pasajeros de término y carga general. Consignado a M. Cruz.

"Hilde", danés, de Liverpool, en lastre. Consignado a Toledo.

"La Palma", español, de Valverde y Santa Cruz de la Palma, con 18 pasajeros de término y carga general. Consignado a M. Cruz.

"Isora", español, de Guía y escalas con frutos. Consignado a Peña.

"San Isidro", español, de San Sebastián de la Gomera, con frutos. Consignado a R. López.

"Adeje", español, de Guía y escalas, con frutos. Consignado a Peña.

"Tacoronte", español, de Las Pal-

mas, con frutos. Consignado a Fyffes.

VELEROS.—"Villa de Arico" y "Villa de Güimar", de Abona, con carga general; "Rosario", de Santa Cruz de la Palma; "Las Palmas", de ídem y escalas; "Virgen del Carmen", de la pesca.

Salidas

VAPORES.—"Taurus", para Hamburgo y escalas; "La Palma", para Arrecife y escalas; "Hiero", para Las Palmas; "Teide", para Garston, con frutos; "Ebro", para Las Palmas y Marsella; "Bajamar", para Las Palmas y Londres, con frutos; "Lenfield", para Buenos Aires; "Adeje", para Guía y escalas; "Isora", para Guía y escalas; "León y Castillo", para San Sebastián de la Gomera.

VELEROS.—"Rosario", para Tostón; "Aventura", "Felicia Rodríguez" y "Virgen del Carmen", para la pesca.

GACETILLAS

Hoy por la mañana llegará a este puerto el trasatlántico inglés «Atlantis», que realiza desde Southampton un viaje de turismo, conduciendo 300 pasajeros.

El «Atlantis» zarpará esta tarde, a las seis, con destino a Funchal y Southampton.

Mañana, a primera hora, llegará de Barcelona y Cádiz la motonave «Ciudad de Cádiz», que conduce para esta isla numerosos pasajeros.

Ha sido nombrado cónsul de Francia en esta plaza, nuestro distinguido amigo, don Nicolás Dehesa Moene.

Ayer tomó posesión de su cargo de oficial de la Sección de lo civil de esta Audiencia, don Ernesto Martínez Cabrera.

HOJA GUILLET.—La verdadera, la legítima, la trae directamente de fábricas, «La Estrella», Clavel 14; lo que pone en conocimiento del público. Para el comercio se hacen precios especiales.—«La Estrella», Clavel, 14.

El Directorio del Partido republicano ruega por nuestro conducto a todos los ciudadanos que teniendo derecho a ello, no figuren en las listas electorales, concurran el sábado o domingo próximos al colegio correspondiente, con objeto de solicitar su inscripción en las referidas listas.

UN GRAN SURTIDO de aparatos para sala, comedor, despacho y dormitorio, acaba de recibir Honorio Arienza: San José 38.

En el presente mes se celebrará en Madrid un Congreso de la Unión Federal de Estudiantes Hispanos, a la que asistirán representantes de todas las Asociaciones de estudiantes de España.

SE DESEA ALQUILAR una casa para familia extranjera. Casa independiente, que reúna comodidades y condiciones buenas, situada entre La Laguna y Santa Cruz o en las afueras de la capital.—Teléfono 697, entre las diez y las once de la mañana.

El ex diputado a Cortes, señor Rodríguez y Díaz-Llanos, presentó con fecha 18 de abril último la renuncia de su cargo de representante del Patronato Nacional de Turismo, ratificándolo el día 26 del mismo mes.

CASA DE COMIDAS, ECONOMICA, en la plaza de la Iglesia, número 2.—Se sirven comidas a todas horas, así como portavieandas.

El Asilo de Ancianos de esta capital ha recibido, desde el día 6 hasta el presente, un donativo de cuarenta kilos de pescado, con que le favorece la Compañía denominada «Arte de la trailla».

EL ESCANDALO DE LA BARATURA.—Plumas finas japonesas, a pesetas 1'60, 1'75 y 2 pesetas.—De venta, en la librería «Atenea», Cruz Verde, 24.

En esta capital ha fallecido la señora doña Carmen Garavito y Adán, esposa de nuestro convecino, don Juan Yanes Sánchez.

Su sepelio se verificará hoy, a las 12 y media.

A sus familiares enviamos nuestro sentido pésame.

PLANTAS.—Gran variedad de begonias, helechos, plantas y claveles, se venden, así como también algunos muebles sencillos.—Coste y Grijalbe, 9.

Anoche fué obsequiado con un banquete de despedida el ex cónsul de Francia en esta capital, Mr. Henry Levias.

SE ALQUILA habitación para escritorio o cabellero solo.—Razón, Rambla XI de Febrero, 30.

EN LA TABAQUERIA «La Nobleza», teléfonos 978, se han recibido los últimos modelos de juegos de mímica, a precios económicos.

Han hecho viaje a la Gomera don Valeriano García, don Agustín Espinosa y señora, don Domingo Armas y señora, doña Julia Eugui, doña Rosa García, don Ambrosio García y señora, don Juan Trujillo y familia, doña Dolores Trujillo y don Fernando Brito.

Han marchado a Las Palmas don Fernando García, don Manuel Santos, don Antonio Acosta, don Carlos Ramos, don Manuel Fontes, don Pedro Martín, don Rodolfo Janst, don Luciano T. González y señora y don Francisco Mestres.

MECANICO, bueno, se necesita en los talleres Marmon; se exigen referencias. 25 de Julio número 27.

SIRVIENTA.—Se necesita una, formal, para servir a matrimonio extranjero sin hijos.—Para informes, en la administración de este periódico.

SE OFRECEN cañas de la Gomera, para tomates, de inmejorable calidad y buen tamaño.—Para informes: Hotel Niza, dueño.

CASA.—Se desea comprar una de 15 a 19 mil pesetas.—Informes en el Hotel Paris House, de 12 a 1.

SE VENDE la casa número 3 de la calle de Puerto Viejo, número 3, en el Puerto de la Cruz.—Razón: Santa Clara número 10.—Santa Cruz de Tenerife.

PEDREROL.—Exquisitas conservas de carnes y hortalizas. Gran variedad de preparados.—Vendedor: José Ruiz Artega, Castillo, 5 (esquina a Botón de Rosa).

UNICA OCASION.—Para propaganda se vende la «Cremadina» (para hacer flan) a la mitad de su precio, o sea a 15 céntimos.—Véase anuncio ilustrado.

COMPRA.—Deséase adquirir propiedades en el Barrio de los Hoteles y centro de la población.—Informes: Banco Hispano de Edificación.—Alfonso XIII, 17.

CASAS.—Se alquilan, una en La Laguna, donde dicen «Poza Cabildos», con agua a presión, arboleda y demás comodidades, y otra en Geneto.—Darán razón: Plaza de la Concepción, 29.

¡ATENCIÓN!—Lo que vale 30 a 15, sólo por unos días.—Lea el anuncio de «Cremadina».

SE VENDE una casa de dos plantas, recién construida, en la prolongación de Calles de Lima. También se permite por otra pequeña aunque sea vieja, o solar en esta capital admitiéndose varias fórmulas para su adquisición. Informes: don Manuel Santalla, corredor de Comercio.

LECHE PURA, garantizada, propia para alimentación de niños, se reparte a domicilio. Darán razón en Salamanca, finca de don Alberto Camacho.

POLLITOS recién nacidos; HUEVOS para incubación de varias razas selectas; VERDURAS variadas; coliflores, acelgas, zanahorias, lechugas, etc.; CROTONS, rosales, helechos, y otras plantas; ARBOLES frutales y de adorno.—Finca «Las Mimosas», finca de Numeración: Teléfono 170.

CAMISERIA NEW ENGLAND.—Exposición permanente de muebles de junco, garantizados contra la polilla. Precios sin competencia.—Visítelos y se convencerá.—Plaza de la Constitución, 8.—Teléfono 811.

PLISADOS A MAQUINA.—La Tintorería PARIS participa a su distinguida y numerosa clientela de Tenerife y público en general, que acaba de instalar en sus sencillos talleres una modernísima máquina de plisar, la que por sus múltiples variaciones en más de 700 dibujos, la perfección y finura de sus plisados, hará que usted destierre el antiquado procedimiento por medio de moldes de cartón. Pasa usted y vea el extenso muestrario en nuestra sucursal Alfonso XIII, número 32.—Tintorería PARIS.

CAPEZAS DE PLATANERAS.—Procedentes de las mejores zonas de cultivo de la isla de la Palma, se venden, para ser servidas de marzo a agosto del presente año.—Para informes, Valentín Sanz, 19, tabaquería, teléfono, 518.

Doña Balbina Benítez de Lugo VIUDA DE MACHADO Falleció el 10 del corriente, después de recibir los Santos Sacramentos Sus hijos y demás familiares; Suplican a sus amistades se sirvan asistir a la misa que, por el eterno descanso de la finada, tendrá lugar mañana, viernes, a las 8 y media, en la Parroquia de la Concepción de esta Villa; favor que agradecerán eternamente. Orotava, 14 de Mayo de 1931.

LECHE ANALIZADA.—Se agradece al público manden por pequeñas muestras, para que comprueben calidad, o, por referencias, pregunten a toda la clientela que actualmente toma la leche en Lechería Machado, Imeldo Seris, 61. PRUEBE una vez y será nuestro cliente fijo. Verdadero LAVADO A SECO, nada de quitar mancha por mancha. Pendas completamente desengrasadas y eliminado el polvo, por medio de procedimientos modernos.—TINTORERIA PARIS.—Alfonso XIII número 32. ANALISIS CLINICOS.—Doctor Ricardo Castelo, médico y farmacéutico.—Laboratorio: Plaza de 25 de Julio, 5, teléfono, 504. ALTAVOCES PHILIPS.—Altavoces Nora. Válvulas radio Philips. Lo mejor para radio. Venta: Arienza, San José, 38.

POSTRE EXCELENTE PODRA HACER USTED MISMO EN SU PROPIA CASA CREMADINA



(CUSTARD INGLESE) El alimento más sano y puro para niños y adultos. En cinco minutos y sin huevos se hacen las más deliciosas CREMAS, FLANES, NATILLAS, PAPPILLAS, PUDINES, HELADOS. Precio: 30 céntimos paquete. Importante.—El fabricante de la CREMADINA, deseando facilitar al público la comprobación de la bondad de su excelente producto, si se presenta este anuncio recortado en cualquiera de los establecimientos indicados, por SOLO 15 CENTIMOS le será entregado un PAQUETE CREMADINA EXACTAMENTE IGUAL A los que se venden a pesetas 0'30 uno. Cada uno el 31 de Mayo. Elaborado por el doctor KINZ BRUNNER, de Málaga. De venta en Tenerife: EL CENTRIL, de don Alvaro Ruiz de Artea; Alfonso XIII, 30. «La Aurora», don Juan Rodríguez, Puente Zurita, 5. Don L. Quintero, San Francisco, número 2. «El Cambullonero», Imeldo Hernández, Candelaria, 26. LA LAGUNA: Droguería Daniel Piñero. PUERTO DE LA CRUZ.—Francisco Martín Arrimadas, don Pedro P. Correa, calle Blanca, 3. GUIMAR: doña Emelina Campos, Viuda de García, carretera. ARONA: don Fulgencio Díaz. SANTA CRUZ PALMA: Droguería don ARICO: Juan Delgado Martín. Ezequiel Pérez; Pérez de Brito. Representante: Establecimientos TRIAS, calle Valentín Sanz, 13.—Santa Cruz de Tenerife.

Espectáculos R. Baudet - Teléfono 341

TEATRO GUIMERA.—A las 6'30 tarde y 10 menos cuarto noche.—La famosa superproducción titulada LA QUIMERA DEL ORO por el mago de la risa CHARLIE CHAPLIN (CHARLOT). Hasta las seis de la tarde pueden hacerse encargos de localidades en la contaduría del Parque Recreativo. Después de dicha hora en la taquilla del teatro. Teléfono 8-5-1. PARQUE RECREATIVO.—A las seis en punto.—La superproducción Paramount TODO UN HOMBRE suprema creación del actor GARY COOPER con la bellísima FAY WRAY. A las ocho menos cuarto.—Estreno de la película PURITA LA DEL FOLIES por ALICE DAY y MAT MOORE. A las nueve y media.—Mitad de precios para señoras.—Última vez: TODO UN HOMBRE Para encargos de localidades, teléfono 3-4-1. CINE LA PAZ.—A las cinco y media.—La película titulada LA ROSA DE IRLANDA A las 8 menos cuarto.—La película EL CAPITAN CARRETERO A las nueve y media.—Mitad de precios para señoras.—El gran film Paramount LA ROSA DE IRLANDA

EMPRESA VICTORIA

JUEVES, 14 EN EL ROYAL EN EL CINEMA Plaza de la Paz.—Teléfono 6-2-1 A las 5'30.—Estreno de la superproducción en siete partes, LEGADO TRAGICO A las 7'30 y 7'45.—La película en siete partes, EL REMOLQUE A las 9'30 y 9'45.—Mitad de precios para señoras.—La película Metro en ocho partes, JIMMY EL MISTERIOSO por WILLIAM HAINES, KARLD DANE y LEILA HYAMS. Precio: dos pesetas.

FUMEN Generer PICADURA TABACOS y CIGARRILLOS CALIDAD SELECTA HABANA CUBA

## VIDA MARITIMA



### Servicio frutero semanal para Hamburgo y Bremen



y con trasbordo para Copenhague, Stockolmo, Oslo, etc.

SALIDAS DEL MES DE MAYO DE 1931

Sábado, 2.—CEUTA  
 Jueves, 7.—ERPEL  
 Viernes, 8.—OROTAVA  
 Jueves, 14.—BILBAO  
 Viernes, 15.—RABAT  
 Jueves, 21.—AMSEL  
 Viernes, 22.—ARUCAS  
 Jueves, 28.—TENERIFE  
 Viernes, 29.—CEUTA

Compañía Oldenburguesa  
 Norddeutscher Lloyd  
 Norddeutscher Lloyd  
 Compañía Oldenburguesa  
 Compañía Oldenburguesa  
 Norddeutscher Lloyd  
 Norddeutscher Lloyd  
 Compañía Oldenburguesa  
 Compañía Oldenburguesa

AGENTE

Oldenburg-Portugiesische Dampfschiff-Reederei

JACOB AHLERS

Marina, 31.—Teléfono núm. 1.140.

AGENTE

Norddeutscher Lloyd

MANUEL CRUZ

San José, 10.—Teléfono núm. 1.100.

### SERVICIO FRUTERO DE LA "LINEA PINILLOS"

SERVICIO RAPIDO Y SEMANAL CON NUEVOS BUQUES A MOTOR, EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS

Canarias-Marsella-Casablanca

SALIDAS DEL MES DE MAYO DE 1931.

Miércoles, 6.—Vapor-correo «Duero» Para Marsella y Génova  
 Miércoles, 13.—Motor-correo «Ebro». Para Marsella y Génova  
 Miércoles 20.—Motor-correo «Sil». Para Marsella y Génova  
 Miércoles, 27.—Vapor-correo «Duero» Para Marsella y Génova

Salidas de Casablanca para Canarias, todos los sábados.

NOTAS.—No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se hayan presentado los despachos de la carga en la casa consignataria hasta las cuatro de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna después de las seis del referido día.

En los viajes de retorno hacen escalas en Génova, Marsella y Casablanca para tomar la carga que se presente para estas islas.

Las frutas que estos buques conduzcan para Lyon o cualquiera otra plaza del interior de Francia y Suiza se trasbordará directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso las mercancías cuyo despacho de aduanas debe efectuarse en Marsella.

ANTONIO LEDESMA (Agente) Oficinas: Marina, 23.

### Servicio quincenal entre Casablanca y Canarias

Salidas de Casablanca para este puerto

Mayo: Día 9.—Vapor BILBAO  
Día 23.—Vapor CEUTA

Nota.—Estos buques admiten carga de Mazagán.

Para más informes, dirigirse a JACOB AHLERS.—TENERIFE H. G. SMITH & Cía.—Casablanca.—Marina número 31.—Teléfono 1140-41. Boite Postale, 420.

### Steamship Company TORM Ltd. COPENHAGEN

SERVICIO FRUTERO CON MAGNIFICOS VAPORES RAPIDOS

Mayo, 2.—Vapor «VIOLA». Para LIVERPOOL y GLASGOW.  
 Mayo, 9.—Vapor «BIRGITTE». Para LIVERPOOL.  
 Mayo, 16.—Vapor «HILDE». Para LIVERPOOL y GLASGOW.  
 Mayo, 23.—Vapor «VIOLA». Para LIVERPOOL.  
 Mayo, 30.—Vapor «BIRGITTE». Para LIVERPOOL y GLASGOW.

Estos vapores están perfectamente acondicionados para transportar frutas bajo y sobre cubierta, contando con magníficos ventiladores. Consignatario en Santa Cruz de Tenerife: DON ANGEL TOLEDO RUIZ, calle de Behencourt Alfonso, 35.—Teléfono, 286.

### Alvaro Rodríguez López

Servicio fijo semanal para los puertos de LAS PALMAS, NORTE y SUR DE TENERIFE e islas de la GOMERA y PALMA, por los vapores

“Sancho II”, “Santa Ursula”, “San Cristóbal” y “San Isidro”

Para informes: MARINA, 4º. Teléfonos, 278, 30 y 325.

### Andrés Rodríguez y Cía.

Servicio fijo semanal para los puertos de Las Palmas, Tarajalejo, Gran Tarajal y Puerto de Cabras, por los moto-veleros

### “Guanchinerfe” y “Herbania”

Para informes: calle Dr. Allart, número 12.—Teléfono número 190.

## Itinerarios de la Cía. Trasmediterránea Barcelona

### Servicios Península y Fernando Poo

ITINERARIO DEL MES DE MAYO DE 1931:

DIAS	ENTRADAS VAPORES	SALIDAS DIA Y HORA DESTINOS
2.—	ESCOLANO	4—24—Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
6.—	CANALEJAS.	6—24—Sevilla.
8.—	CIUDAD DE SEVILLA.	9—9—Cádiz y Barcelona.
10.—	ISLA DE TENERIFE.	12—12—Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
14.—	Un vapor.	14—24—Barcelona.
15.—	CIUDAD DE CADIZ.	16—9—Cádiz y Barcelona.
16.—	ROMEU.	18—24—Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
20.—	CANALEJAS.	20—24—Sevilla.
22.—	CIUDAD DE SEVILLA.	23—9—Cádiz y Barcelona.
23.—	LEGAZPI.	24—10—Fernando Poo y escalas.
24.—	ISLA DE GRAN CANARIA.	26—12—Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
28.—	Un vapor.	28—24—Barcelona.
29.—	CIUDAD DE CADIZ.	30—9—Cádiz y Barcelona.
29.—	TEIDE.	30—10—Las Palmas, Cádiz, escalas y Barcelona.
30.—	ESCOLANO.	

Se admiten en ambos servicios pasajeros de primera, segunda y tercera para todos los puertos de su itinerario, despachándose los billetes la víspera de su salida.

Para mayor comodidad de los señores viajeros, se les facilitan billetes ferroviarios, haciéndose la reserva de habitaciones en los hoteles, y, avisando con ocho días de anticipación, se les tendrán preparados los billetes kilométricos a su llegada a Cádiz.

Los despachos para embarque de carga y frutos deben estar presentados en la Agencia hasta 12 horas antes de la fijada para su salida, excepción hecha de los buques que salen a las nueve de la mañana cuyos despachos deberán estar presentados antes de las cuatro de la tarde de la víspera.

La carga y fruta deben estar al costado del buque seis horas antes de su salida, y para los que salen a las nueve de la mañana deben estarlo antes de las doce de la noche, pues toda la que llegue después de dichas horas no podrá ser admitida.

PARA TODA CLASE DE INFORMES DIRIGIRSE A SU AGENTE:

MANUEL CRUZ Calle de San José, núm. 8.—Teléfono: 1100-1101: Oficinas — 584: Caseta.

### Servicio interinsular

SALIDAS DE TENERIFE DURANTE EL MES DE MAYO DE 1931:

- Para Palma, Valverde, San Sebastián: los días 10 y 24 a las 8 noche.
- Palma, San Sebastián, Valverde: los días 3, 17 y 31 a las 8 noche.
- Santa Cruz Palma: los días 6, 13, 20 y 27 a las 8 noche.
- Abona, Médano, Abrigos, Cristianos, Adeje, Guía, S. Sebastián, Hermigua, Agulo, Valle Hermoso, V. Gran Rey: los días 6, 13, 20 y 27 a las tres de la mañana.
- Arrecife, G. Tarajal, Puerto Cabras: los días 6, 13, 20 y 27 a las 11 de la mañana.
- San Sebastián y Valverde: los días 13 y 27 a las 12 de la noche.
- Valverde, Restinga, S. Sebastián, el día 6 a las ocho de la noche.
- Valverde, Golfo, S. Sebastián: el día 20 a las 8 de la noche.
- Las Palmas, Cabo Juby, Río Oro, Cabo Blanco: los días 7 y 21 a las 12 de la noche.
- Sardina, Las Nieves, San Nicolás, Mogán, Arguineguín, Maspalomas, Las Palmas, Gran Tarajal, Pozo Negro, Puerto Cabras, Tiñosa, Arrecife, Arrieta: los días 7 y 21 a las 12 noche.
- Las Palmas, Sardina, Las Nieves, San Nicolás: los días 14 y 28 a las 12 noche.
- Gran Tarajal, Pto. Cabras, Arrecife: los días 1, 8, 15, 22 y 29 a las 12 noche.
- Orotava, Icod, Garachico, Palma, Saucos, Tazacorte: los días 2, 16 y 30 a las 12 noche.

Estos servicios serán prestados por los siguientes buques de la flota:

REINA VICTORIA, VIERA Y CLAVIJO, LA PALMA, LEON Y CASTILLO, FUERTEVENTURA, LANZAROTE Y GOMERA.

Todos estos buques están dotados de todo confort para el transporte de pasaje en las mejores condiciones.

Comunicaciones entre Tenerife y Las Palmas.—Salidas de Tenerife: Todos los domingos, lunes, jueves, viernes y sábados, a las 24 horas. Todos los martes y viernes, a las 12 h. y todos los miércoles a las 11 h.

Salidas de Las Palmas: Todos los domingos, lunes, martes, miércoles, jueves, viernes y sábados, a las 24 horas. Todos los miércoles, a las 14 horas.

### Yeoward Line

Salidas de vapores durante el mes de Mayo de 1931

PARA LIVERPOOL

Día 2.—Vapor AGUILA  
 Día 9.—Vapor ALCA  
 Día 13.—Vapor ARDEOLA  
 Día 16.—Vapor ALONDRA  
 Día 23.—Vapor ALONDRA  
 Día 30.—Vapor AGUILA

Estos vapores tienen hueco disponible para frutos, y reúnen las mejores condiciones en su sollados y bodegas para el transporte de los mismos.

Admitimos pasajeros en primera clase para Liverpool.

Tarifas de fletes y otros informes pueden obtenerse de su consignatario RICHARD J. YEOWARD, sucesor de Yeoward Brothers, Marina, número 43. Teléfono número 298.

### OCEANIA

Compañía Yugoslava de Navegación

Línea mensual Adriático-Argella-Marruecos-Canarias

Salidas del Adriático, Orán y Casablanca y llegada a Canarias:

«Vila»: 20 de febrero, 7 de marzo, 17 de marzo, 20 de marzo  
 «Sava»: 2 de abril, 22 abril, 27 abril, 30 abril.

«Vila»: 2 de mayo, 22 mayo, 27 mayo, 30 mayo.

Salida de Tenerife para Casablanca, Orán, Trieste y Susak

«Vila», 30 de marzo; «Sava», 10 de mayo; «Vila», 10 de junio.

Agente: B. SIROLA. Eduardo Cobián, 8.—Santa Cruz de Tenerife.

### Norddeutscher Lloyd

Vapores que salen durante los meses mayo y junio:

VAPORES Y FECHAS	DESTINO:
17 de mayo.—SIERRA CORDOBA 12.000 toneladas.	Funchal, Lisboa, Hoeck von Holland y Bremen.
18 de mayo.—MADRID, 11.000 toneladas.	Lisboa, Vigo y Bremen.
10 de junio.—WERRA, 10.000 toneladas.	Lisboa, Vigo y Bremen.
LUTZOW, 10.000 toneladas.	Salida de la Habana el 30 de mayo y de Tenerife el 11 de junio para La Coruña, Gijón y Bremen.

Para más informes dirigirse a: JACOB AHLERS; Marina, número 27. Teléfono números 1140 y 1141.

### Hamburg-Amerika Linie

El magnífico vapor alemán

### “TAUNUS”

de 8.000 toneladas, saldrá de este puerto el próximo miércoles, día 13 de mayo, con destino a

### AMBERES

admitiendo frutos sobre cubierta. Para más informes, dirigirse a JACOB AHLERS. MARINA, NUM. 27.—TELEFONO NUM. 1.140.

### Fred. Olsen Line

LINEA DE VAPORES FRUTEROS

SALIDAS DEL MES DE MAYO DE 1931

SERVICIO A LONDRES	SERVICIO A DIEPPE
Día 6.—Vapor BANADEROS.	Día 8.—Vapor SAN ANDRES
Día 13.—Vapor BAJAMAR.	Día 11.—Vapor STRDINIA
Día 20.—Vapor BUENA VISTA.	Día 15.—Vapor BURGOS
Día 27.—Vapor BANADEROS.	Día 18.—Vapor SOLFERINO
	Día 22.—Vapor SAN CARLOS
	Día 25.—Vapor SAN ANDRES
	Día 29.—Vapor SARDINIA

ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ Carretera de San Andrés, junto al Club Náutico.—Teléfonos, 80, 298, 361.

### JACOB AHLERS

SANTA CRUZ DE TENERIFE Vapores que se esperan durante el mes de Mayo de 1931

Nombre de los vapores y Compañías—Salidas	Destino
CEUTA 2	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa NIEDERWALD 6	Amsterdam.
Hamburg Amerika Linie WAHHE 13	Freetown, Lagos, Victoria, Santa Isabel, Duala y Tiko.
Woermann Linie A. G. BILBAO 14	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa RABAT 15	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa SIERRA CORDOBA 17	Madeira, Lisboa, Hoek van Holland y Bremen.
Norddeutscher Lloyd TUBINGEN 17	Monrovia, Sao Thomé, Loanda, Lobito y Mossamedes.
Hamburg Bremer Afrika Linie MADRID 18	Lisboa, Vigo, Boulogne sur Mer y Bremen.
Norddeutscher Lloyd INGO 20	Sao Vicente, Praia, Monrovia, Bana, Boma y Matadi.
Hamburg Bremer Afrika Linie TENERIFE 28	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa CEUTA 29	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa	

JACOB AHLERS OFICINAS: MARINA 31 TELEFONO NUM. 1.140

### Compañía Transatlántica de Barcelona

(Antes A. López) Puerto de Santa Cruz de Tenerife

SERVICIO DEL MES DE MAYO DE 1931

Día de salida y nombre del vapor	Destino
Día 10.—ARGENTINA	Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
Día 15.—URUGUAY	Cádiz y Barcelona.
Día 28.—MANUEL CALVO	Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y Nueva York.

Los Consignatarios: VJuda e Hijos de Juan La-Roché.—Alfonso XIII, 36.

# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

## MADRID

### Manifiesto de la Unión general de Trabajadores

Madrid, 13.15.—La Unión general de Trabajadores ha publicado un manifiesto haciendo una nueva excitación a la clase obrera para que se abstenga de secundar las campañas de los elementos interesados en perturbar la vida de la nación y condenando los actos de violencia que se han cometido.

Al mismo tiempo excita a los obreros para que se abstengan de secundar más órdenes que las que procedan directamente de los Comités directivos de la Unión de Trabajadores.

### Nota de Hacienda

En el Ministerio de Hacienda han facilitado una nota a la prensa, comunicando que han quedado cesantes 50 empleados del Monopolio de Petróleos, que no pertenecían a las antiguas compañías.

Añade que han sido repuestos 60 empleados que reunían aquella condición y han cesado 41 delegados de provincias. Dice también que los empleados que, teniendo derechos, no puedan colocarse ahora, formarán el Cuerpo de excedentes en expectación de vacantes.

### Los redactores de "A B C"

Los periódicos publican una carta de los redactores de "A B C" desmintiendo que agrediesen a la multitud desde el interior del edificio de dicho periódico.

Dicen que en éste sólo había cinco personas encargadas de la vigilancia y algunas pistolas para el uso personal de los redactores que tenían el correspondiente permiso de uso de armas, pero que no fueron disparadas según habrá podido comprobar la policía.

También es incierto, dicen, que tuviesen ametralladoras ni aparatos para disparar flechas. Añaden que, según habrá podido comprobarse en los registros, no había otra clase de armas que un mosquetón del año 1874, que se hallaba entre los trastos viejos de la redacción.

Ruegan a sus compañeros publicar la carta para evitar la animadversión de los que les atribuyen la responsabilidad de los sucesos.

### Ingreso en la Unión de Trabajadores

La Unión de empleados de oficinas y despachos ha ingresado en la Unión general de Trabajadores.

### Las censuras al ministro de la Gobernación

El señor Maura, hablando este mediodía con los periodistas, les dijo que, en vista de las censuras que le ha dirigido el "Heraldo de Madrid", criticando su locuacidad, en lo sucesivo se manifestará únicamente por medio de notas oficiales o decretos, evitándose así contradicciones y críticas.

### Las víctimas de los sucesos

Los cadáveres de las víctimas de los sucesos desarrollados el pasado domingo, frente a la casa de "A B C", fueron conducidos esta mañana al cementerio, en un camión de Sanidad.

El camión iba escoltado por fuerzas de Caballería del Ejército. Las tropas, provistas de ametralladoras y carros de asalto, cubrieron el trayecto.

El tráfico de tranvías y autos, así como el del Metropolitano de las Ventas a Atocha fué paralizado.

A la puerta del depósito judicial se establecieron retenes de Artillería y Benemérita.

En otros lugares de la capital se situaron fuerzas de Caballería. Durante el entierro fué disuelto un grupo de paisanos que se había estacionado en la calle de Los Madrazos, en la trasera del Banco de España, siendo detenidos algunos individuos.

A las 11 de la mañana se retiraron las fuerzas, recobrando Madrid su aspecto normal.

Se reanudó el tráfico rodado, y se abrieron las estaciones del Metro.

### Otras precauciones

Las Barriadas de Cuatro Caminos y Tetuán fueron ocupadas por las tropas, por haber circulado el rumor de que los revoltosos pretendían asaltar algunos iglesias de aquellas barriadas.

Como el rumor no se confirmó, las tropas se retiraron, quedando custodiadas las iglesias por fuerzas de Caballería.

### Declaraciones de Azaña

El ministro de la Guerra, refiriéndose a la proposición del Ateneo, dijo que, de obtener ésta mayoría de votos, se hubiera producido la crisis en la directiva.

Añadió el señor Azaña que actualmente se preocupa de organizar la justicia militar.

### La reaparición de "El Debate"

Dijo también que le había visitado el director de "El Debate" para hablarle de la reaparición del periódico, contestándole el ministro que este asunto lo decidirá el Consejo.

### Crisis de trabajo

Comunicó, por último, que le habían visitado los jefes de la fábrica de Trubia, para tratar de solucionar la crisis de aquella industria motivada por la falta de trabajo.

## Provincias

### Detalles de los disturbios

Barcelona.—Durante la madrugada anterior, varios grupos intentaron quemar los conventos, pidiendo gasolina a los chóferes de los automóviles que circulaban por las Ramblas y Paralelo.

Fuerzas del Ejército los disolvieron, dándose a la fuga.

Aunque frente a los conventos no se observaban síntomas de precauciones, se sabe que dentro de todas las iglesias y edificios de las órdenes religiosas hay fuertes retenes del Ejército, preparados para cualquier intento de asalto.

Ayer por la mañana fueron disueltos varios grupos de comunistas que intentaron manifestarse.

### En otras provincias

En Granada fué quemado el convento de los Capuchinos, que ardió totalmente.

En Sanlúcar de Barrameda fué también incendiado el convento de la misma Comunidad.

En Córdoba falleció el niño Manuel García, que resultó herido en los sucesos de ayer.

En aquella capital tuvo que intervenir la fuerza para reprimir los desmanes, resultando varios muertos y heridos.

Los comunistas asaltaron dos armerías, cundiendo el pánico en toda la ciudad, que ha permanecido custodiada por fuerzas del Ejército.

En Murcia fueron destruidos los conventos de los Concepcionistas y de los Salesianos, incluso las iglesias. También en Algeciras ardieron varios edificios ocupados por órdenes religiosas.

En Cuenca se produjeron algunos desórdenes a la llegada de once jesuitas procedentes de Madrid, adoptándose grandes precauciones para evitar cualquier intento de agresión.

Parece que el cardenal primado estuvo refugiado en una finca de esta provincia, de donde salió anoche, con dirección a Francia.

### En Santander

Santander, 13.—Se ha descubierto un importante robo en el palacio de la Magdalena.

Los ladrones se llevaron algunos cuadros de gran valor.

La policía practica pesquisas para descubrir a los autores del robo.

### El cardenal Segura

San Sebastián, 13.—A las nueve de la mañana llegó a esta ciudad el cardenal Segura, acompañado de un hermano suyo, canónigo.

Este, pocos momentos después de su llegada, se presentó al gobernador civil, solicitando el visado de los pasaportes.

La primera autoridad accedió a lo solicitado; pero a condición, que les acompañara el periodista don Manuel Andrés.

Pocos momentos después el canónigo, el cardenal y el señor Andrés, emprendieron el viaje, llegando a Hendaya a las doce de la mañana.

El señor Andrés ha enviado un telegrama al gobernador, dándole cuenta de haber cumplimentado su encargo.

## Extranjero

### De boxeo

Nueva York, 13.—Comunican de Tampa que ante numerosísima concurrencia se ha celebrado el match de boxeo entre el español Hilario Martínez y el norteamericano Goodrich.

Al sexto asalto venció Hilario por K. O.

Las elecciones presidenciales en Francia

París, 13.—Hasta las últimas horas de la tarde no se conocerá

el resultado del escrutinio de las elecciones para la presidencia de la República.

### Manifestaciones contra Briand

París, 13.—Esta mañana varios grupos de estudiantes organizaron manifestaciones, que recorrieron los bulevares, profiriendo gritos hostiles contra el ministro de Negocios Extranjeros y candidato a la Presidencia, Sr. Briand.

## De anoche

### Los sucesos de hoy

Madrid, 13.16'40.—Con motivo del entierro del portero Ulloa y el niño Alonso Fernández, muertos en el tiroteo que se produjo el domingo frente a la redacción del diario "A B C", los elementos sindicalistas y comunistas dieron cita esta mañana para concurrir colectivamente al sepelio de las víctimas.

Dichos elementos encontraronse defraudados al enterarse de que los cadáveres habían sido enterrados durante la madrugada, llevándolos un camión de Sanidad desde el depósito judicial al Cementerio del Este.

Esta medida produjo un gran descontento entre los comunistas y elementos afines, que formulaban airadas protestas.

Los más extremistas engrosados por un grupo de obreros sin trabajo y otros indefinidos, intentaron entonces organizar una manifestación, dando gritos subversivos.

Los manifestantes llegaron hasta la plaza de la Cibeles, pero al observar las enormes precauciones militares que se habían adoptado, decidieron disolverse, retirándose en pequeños grupos por distintas calles.

Efectivamente, ante el edificio del Banco de España se había colocado una sección de Ametralladoras y otra parte de la plaza aparecía ocupada por carros de asalto de Infantería, apoyados por fuerzas del Ejército.

### Serie de Infundios

Las extraordinarias precauciones militares, antes aludidas, motivaron una serie de rumores propalados por los elementos alarmistas, que se extendieron rápidamente por Madrid, produciendo gran desconcierto y zozobra en el público.

Hablábase, en efecto, de un intento de asalto al Banco, de otro intento de asalto al Ministerio de la Guerra para destituir al Gobierno de la República y de conatos de sublevación de la Guardia civil y parte de la guarnición.

Todo resultó falso, desvaneciéndose a los pocos momentos la atmósfera de inquietud que tales rumores habían producido en el vecindario.

### Se retiran las tropas

Restablecida la normalidad, a las once y media de la mañana se retiraron las tropas a los cuarteles, quedando solamente en las calles algunas patrullas de Caballería y la vigilancia del servicio normal.

Inmediatamente abrieron sus puertas todos los Bancos y Comercios, y la población prosiguió su vida normal, tranquilamente.

### Largo Caballero explica el motivo de las precauciones

El ministro del Trabajo, hablando esta noche con los periodistas, justificó el exceso de precauciones adoptado esta noche en Madrid en la necesidad de impedir a todo trance la repetición de sucesos como los desarrollados últimamente en Madrid y provincias.

Dijo que el Gobierno está dispuesto a proceder enérgicamente contra los promotores de disturbios y violencias.

Además hubo que adoptar severas medidas porque los comunistas se hallaban muy excitados por escamotearse el entierro de las víctimas, declarándose dispuestos a manifestarse.

Añade que el capitán general, procediendo acertadamente, desplegó todo lujo de fuerzas a manera de prevención, alarmando al vecindario momentáneamente.

Decidido el Gobierno, continuó diciendo, a garantizar el orden a todo trance, precisa que las gentes no se asusten de los alardes de precauciones.

Dijo después el señor Largo Caballero que le había visitado una comisión de cesantes de Teléfonos, manifestándole que se había puesto al habla con la Compañía, y que la impresión era francamente optimista.

También le visitaron otras comisiones obreras, y refiriéndose a los despidos en la fábrica de la

drillos de Villaverde, interpretándolo como una provocación para impedir la normalidad, anunció que está decidido a proponer al Consejo la incautación de fábricas y talleres que despidan obreros para producir conflictos con fines alarmistas.

Se equivocan, terminó diciendo, quienes creen que el Gobierno es débil.

### Cambios

La Oficina de Contratación de la moneda facilitó hoy los siguientes cambios:

Franco,	39'20
Libras,	48'70
Dólares,	10'00

### La situación en Valencia

Madrid, 13.20.—El señor Azaña, al recibir esta noche a los periodistas, les confirmó la noticia de que los revoltosos habían quemado tres conventos en Valencia. Añadió que en aquella provincia continúa el estado de Guerra.

### Tres individuos muertos en el asalto a un convento

Añadió el ministro de la Guerra que los tres individuos que murieron durante el asalto al convento de San Cayetano, en Córdoba, lo fueron de balas de revólver, y no de máuser, como en los primeros momentos se dijo.

La noticia de haber habido tres víctimas durante el asalto al citado convento, excitó grandemente a los revoltosos.

La fuerza pública practicó un registro en el convento, no encontrando armas.

Sólo fué hallado un tarro de pólvora y perdigones.

Los religiosos dijeron a las autoridades que empleaban la pólvora y los perdigones para cazar vencejos en la huerta.

### Se autoriza un mitin comunista a espaldas del gobernador

Añadió el ministro de la Guerra que en Córdoba había ocurrido una cosa extraña.

Dijo que el secretario del Gobierno civil, señor Miralles, que perteneció al apétemo, autorizó la celebración de un mitin comunista, a espaldas del gobernador, y que cuando se trató de suspenderlo los comunistas exhibieron el correspondiente permiso en regla.

El citado secretario ha sido detenido, ingresando en la cárcel.

### Huelga general

Manifestó también el Sr. Azaña que en Córdoba se ha declarado la huelga general pacífica.

Se han enviado desde Sevilla fuerzas de Intendencia para asegurar el abastecimiento del pan.

El coronel de la Benemérita de Córdoba fué relevado.

### La quema de conventos en Málaga

El señor Azaña dijo a los periodistas que en Málaga habían sido quemados muchos conventos, y que ahora reinaba tranquilidad.

Añadió que se ha averiguado que la quema de los conventos la dirigió un individuo que ocupaba un carruaje.

Un periodista le preguntó si el citado sujeto había sido detenido, contestando el ministro que lo ignoraba.

### En otras provincias

Comunicó también que en Sevilla se había restablecido la tranquilidad y que en las demás provincias la normalidad era absoluta.

### Consejo

Esta tarde se reunió el Consejo de ministros, para cambiar impresiones sobre los sucesos de actualidad.

La reunión continuaba a la hora de telegrafiar.

### Alto cargo

Madrid, 13.23.—A las nueve y media de la noche, cuando aún estaba reunido el Consejo de ministros, salió de la Presidencia el director general de Seguridad, don Carlos Blanco.

Dijo a los informadores que el Gobierno le había llamado para encargarse de la presidencia de la Sala Militar del Tribunal Supremo, y que aún no sabía si aceptaba el cargo, por considerarlo superior a sus fuerzas.

### Galarza, director general de Seguridad

Pocos momentos después salió de la Presidencia don Ángel Galarza.

Manifestó a los periodistas que el Gobierno acababa de nombrar Fiscal general de la República al juez del distrito de Chamberí, señor Elola.

Añadió que él ocuparía la Dirección general de Seguridad.



### LA SEÑORA

## Doña Carmen Garavito y Adán

HA FALLECIDO

Su viudo, don Juan Yanes Sánchez; sus hijos, don Juan, don Francisco, don Angel, doña María (ausente) y doña Carmen; hijo político, don Antonio García; hermano, don Ernesto Garavito; sobrino, don Eduardo Garavito; tía, doña Juana Adán, y demás parientes;

Suplican a sus amistades se sirvan asistir a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las 12 y media, partiendo la comitiva desde la calle de Noria Alta, 23, al cementerio de Santa Lastenia; por cuyo favor quedarán agradecidos.

Santa Cruz de Tenerife, 14 de mayo de 1931.

## Noticias de la Unión Radio de Madrid

(Recibidas anoche, a las doce, por nuestro compañero José M. Benítez Toledo)

### Se reúne el Consejo.—Lo que dicen los ministros

A las cinco y cuarto llegaron los ministros a la Presidencia, para reunirse en Consejo.

El primero en llegar fué el señor Alborno, que dijo a los periodistas que esta tarde había quedado restablecido el orden en toda España, y que en algunas poblaciones, como en Córdoba y Zaragoza, se celebraron manifestaciones de reacción ciudadana, en apoyo del Gobierno, que habían visitado a los gobernadores de las respectivas provincias.

Luego llegó el señor Azaña, que nada nuevo dijo a los periodistas.

El ministro de Justicia anunció que esta mañana había abandonado España el cardenal primado, doctor Segura.

El señor Prieto, que le acompañaba, confirmó que se había restablecido la tranquilidad en toda España.

A las cinco y media quedó reunido el Consejo.

### A la salida del Consejo

A las diez de la noche salió del Consejo el señor Largo Caballero, anunciando que le había visitado una comisión de la Juventud Socialista de Madrid, que llevaba las adhesiones recibidas de toda España y le dió cuenta del apoyo incondicional que prestarán al Gobierno.

El señor Azaña dijo que las peticiones formuladas por algunos socios del Ateneo de Madrid no las consideraba oportunas en estos momentos.

### Manifestaciones del jefe del Gobierno

A las diez y media abandonó la Presidencia el señor Alcalá Zamora, que sostuvo una animada charla con los periodistas.

Comenzó diciendo que el nuevo director de Seguridad, señor Galarza, y el nombrado fiscal de la República, señor Elola, se hallaban identificados en un todo con el Gobierno.

Dió grandes elogios al señor Blanco, persona de recto espíritu cívico, caracterizada en estos momentos para el cargo que se le ha asignado.

El señor Alcalá Zamora se despidió de los periodistas, con las siguientes frases:

«Ahora vamos a trabajar, ante todo y sobre todo, en las responsabilidades, exigiéndose todas ellas sin contemplaciones. El Gobierno está dispuesto a mantener a toda costa el orden público y a no tolerar desmanes ni de las derechas ni de las izquierdas, caiga quien caiga.»

### Una nota del Consejo

En la Subsecretaría de Gobernación facilitaron esta noche a los periodistas, la siguiente nota del Consejo de ministros:

«Hoy ha quedado restablecida en toda España la tranquilidad. Perdura el estado de guerra, aunque será levantado en breve, en Granada, Almería, Cádiz, Madrid, Murcia y Valencia. El Gobierno trabaja para restablecer la paz pública, misión que no abandona y que ya tiene en mejor camino.»

### Los bienes del ex-rey.—Importante decreto

En el mismo Ministerio de la Gobernación fué facilitada a la prensa copia de un importantísimo decreto, cuyo resumen es el siguiente:

Dice su parte dispositiva que don Alfonso de Borbón y Habsburgo, ex-rey de España, abusando de los poderes dictatoriales antes y después de 1923, y valiéndose de esos mismos deberes anticonstitucionales, procuró su enriquecimiento personal, sin medida, según documentos que el Gobierno ha encontrado y tiene en su poder, procediendo a ello la acción necesaria, teniendo en cuenta, sobre todo, que el dañado es el interés público de España.

Procede por ello, sin que haya necesidad de deslindar jurisdicciones, adoptar las medidas necesarias, rendir cuenta y hallar la verdad.

El decreto dispone:

Artículo primero.—El Ministerio de

Hacienda procederá inmediatamente a disponer la incautación de todos los bienes, de cualquier clase, y residentes en España y que pertenezcan al caudal privado de don Alfonso de Borbón y Habsburgo, así como a la incautación de las rentas que hubiere, que serán depositadas en una cuenta especial, en el Banco de España, hasta que la Asamblea Constituyente disponga de ellas.

Artículo segundo.—La Gaceta en que se publica el presente decreto servirá de base para que en los Registros de la Propiedad se hagan las anotaciones preventivas para los embargos.

Artículo tercero.—Los Bancos o banqueros, o cualquier persona que se halle en la administración o en cargos de bienes pertenecientes a don Alfonso de Borbón y Habsburgo, darán cuenta inmediatamente de ello al Ministerio de Hacienda.

Artículo cuarto.—Si se presentasen a los Registros documentos que pudieran contradecir o intentar evadir lo dicho en este decreto, serán rechazados por los Registradores.

Artículo quinto.—A la Asamblea Constituyente se dará cuenta de todo lo actuado, presentándole relación documental que estará constituida por los documentos que puedan aportar las Embajadas y Consulados, con relación a los bienes de don Alfonso de Borbón y Habsburgo, colocados en el Extranjero, cuentas de mayordomía, caudales privados, etc. Habrá, al efecto, una comisión presidida por el presidente del Tribunal de Cuentas.

Sexto.—Por los Ministerios de Hacienda, Estado y Justicia, se tomarán todas las disposiciones complementarias para el cumplimiento de este decreto.

### Otro manifiesto de la Unión General de Trabajadores

Hoy se repartió en las calles de Madrid otro manifiesto de la Unión General de Trabajadores.

Exhorta a sus afiliados para que no abandonen el trabajo ni atiendan excitaciones extrañas.

Dice que la Unión General de Trabajadores y el partido socialista vigilan y cumplirán en todo momento con su deber, que es apoyar al Gobierno y sostener la República, que en alianza con los partidos republicanos trajeron en un rotundo triunfo electoral.

### Noticias de Barcelona

Esta mañana se produjo una gran alarma en la Ciudad Condal.

Se averiguó luego que obedecía a que algunas órdenes religiosas abandonaron los conventos.

El Gobierno de la Generalidad Catalana publicó una nota, diciendo que no comprendía la alarma, pues la vida ciudadana era normal en Barcelona, sin necesidad de presiones del Gobierno.

El obispo de la diócesis publicó también otra nota recomendando calma a las órdenes religiosas y diciendo que él no había dispuesto que se abandonara ningún convento.

## OTRAS NOTICIAS

### Los niños que se han quedado sin Colegio

El ministro de Instrucción, don Marcelino Domingo, ha solicitado del Patronato de la Ciudad Universitaria quince pabellones docentes para distribuirlos por Madrid y convertirlos en escuelas para los numerosos niños que han quedado sin colegios.

### De Hacienda

El gobernador del Banco informó al ministro de Hacienda de la negociación que se ha hecho para el concierto de un crédito con objeto de recoger los dobles pendientes en el Extranjero.

El señor Prieto dijo que el cambio continuaba igual que ayer. Añadió que gestionará de los navieros y exportadores convertidos

en pesetas los saldos de moneda extranjera.

En cuanto al movimiento de cuentas corrientes y depósitos sigue haciéndose normalmente.

Lo que pretendían los monárquicos

El señor Galarza estuvo en la Presidencia, momentos después de reunirse el Consejo.

El fiscal de la República dijo a los periodistas que se había dictado auto de procesamiento contra los monárquicos que fueron detenidos el pasado domingo.

Parece añadió que los monárquicos pretendían algo más que constituir un partido y que esto obedecía a la visita que hicieron al ex rey el señor Luca de Tena y otra personalidad que ha llegado a Madrid, y a la que ahora busca la policía.

Dijo también que entre los detenidos figuran algunos a los que quizá no alcance responsabilidad porque acudieron a la junta creyendo que se trataba únicamente de la formación del partido.

La querrela contra los ex ministros

Confirmó la noticia de que la querrela contra los ministros de la Dictadura había sido extendida al gabinete Berenguer.

Homenaje a los estudiantes

El ministro de Instrucción publica se congratuló de la conducta de los estudiantes, durante los sucesos, pues no interrumpieron la vida universitaria.

Añadió el ministro que les rendía el homenaje que merecen, por haber desatendido las sugerencias que les fueron hechas para unirse al movimiento.

La labor de los upelistas

Entre los grupos que se sitúan esta mañana en las cercanías de la Cibeles, comentando el alarde de fuerzas del Gobierno, se destacaban los caracterizados upelistas Víctor Pradera, López Dóriga y Fuentes Pila.

Todos ellos se dedicaban a alarmar al público, haciendo correr los más absurdos rumores.

Permiso denegado

El Gobierno ha denegado el permiso para marchar al Extranjero a un ex ministro del Gobierno Berenguer.

Banderas con la Cruz roja

Los establecimientos benéficos han izado banderas blancas con la Cruz Roja.

Vuelos de vigilancia

Esta mañana volaron sobre las barridas extremas de Madrid dos escuadrillas militares de aviación.

Los aparatos efectuaron un servicio de vigilancia, hasta las 12 de la mañana, hora en que se retiraron a sus bases de Getafe y Cuatro Vientos.

Alarmistas apaleados

En la barriada de Cuatro Caminos, unos grupos de elementos provocadores intentaron difundir rumores alarmantes para excitar a los obreros.

Los trabajadores ahuyentaron a los alarmistas a garrotazos.

Este fue el único incidente ocurrido durante el día.

Viaje de Cavalcanti

El general Cavalcanti ha pedido permiso, que le ha sido concedido, para marchar a la Coruña a recoger su familia.

Importantes acuerdos del Gobierno

Esta madrugada facilitaron a los periodistas en el Ministerio de la Gobernación la siguiente nota oficial del Gobierno.

Ha quedado dominada la perturbación en toda España.

Para sancionar eficazmente lecciones de los agentes de la autoridad y para prevenir situaciones semejantes, el Gobierno ha empezado hoy a ejercer plenos poderes que reservó en el decreto publicado el 15 de abril.

En vista de ello el Gobierno adopta con urgencia los siguientes acuerdos:

Publicar un decreto facultando al ministro de la Gobernación para declarar excedentes forzosos, con mitad de sueldo y por tiempo indeterminado, a los siguientes funcionarios del Cuerpo de Vigilancia:

Comisarios de primera, señores Molina, Martín Báguenas, Fenoll, malvasía, Rodríguez Chamorro Castro, Peinot, Blanco, Santa Coloma y Roldán de la Fuente.

Comisarios de segunda, señores Fernández Prado, Jiménez Segura; siete inspectores y trece agentes.

También son declarados excedentes los capitanes del Cuerpo de Seguridad, don Joaquín Goicoechea, don Calixto Veredo, don Antonio de la Cruz y don Victoriano Romero; y los tenientes don Alberto Martín, don Andrés Carreira y don Bienvenido Pérez.

Se autoriza al ministro para cubrir esta misma noche, por elección, estas vacantes, y sucesivamente ejecutará otros acuerdos.

El Gobierno publicará los nombres de los gobernadores a quienes se ha admitido las dimisiones presentadas de sus cargos.

Reunión con los periodistas

El señor Maura conferenció esta noche con los directores de los periódicos de Madrid, comprometiéndose éstos a guardar el mayor secreto sobre el objeto de la reunión.

Estado de Guerra en Badajoz

El ministro de la Guerra comunicó esta noche a los periodistas que había autorizado al gobernador militar de Badajoz para declarar el estado de guerra en aquella plaza.

La dimisión del director general de Seguridad

El señor Blanco dijo a los periodistas que estaba dispuesto a no aceptar ningún cargo, pero que ante la cariñosa invitación del Gobierno, se había resignado a ir a la presidencia del Tribunal Militar del Supremo.

Añadió el señor Blanco que había dimitido el cargo por considerar que pesaba sobre él la falta de autoridad en los saqueos de los conventos.

De unos documentos

Los documentos a que se refiere el decreto sobre incautación de los bienes del caudal privado del ex rey fueron encontrados en el archivo del palacio real.

Lo que dice el ministro de la Gobernación

El señor Maura dijo esta noche a los periodistas que el Gobierno había aceptado la dimisión del señor Blanco ante los requerimientos hechos por éste, lamentando su decisión.

«El Debate»

A pesar de haberse anunciado que hoy reanudaría su publicación «El Debate», no pudo salir a la calle, por faltar la autorización del capitán general.

El apoyo de la Banca

La Junta Sindical de la Bolsa conferenció con los representantes de la Banca Nacional y Extranjera, examinando la situación actual.

Todos los banqueros ofrecieron su apoyo incondicional al Gobierno.

Para evitar confusiones

El general Queipo de Llano estuvo esta tarde en el Banco de España recomendando a los obreros que trabajan en el interior que no se estacionen a la salida, en los alrededores, para evitar confusiones.

En prisiones militares

Ha ingresado en prisiones militares el capitán aviador don Alberto del Bayo, que es un ferviente republicano.

El citado aviador cumplirá el arresto que le ha sido impuesto por haber publicado artículos en la prensa denunciando a algunos oficiales de Húsares.

El doctor Albiñana

Ha ingresado en la Cárcel Modelo el doctor Albiñana, que llegó esta mañana de Barcelona.

Procesamientos

El juzgado del distrito de Buenavista ha comunicado el auto de procesamiento y prisión incondicional al señor Luca de Tena y a otros diez monárquicos, exigiéndoles 25.000 pesetas por el concepto de responsabilidad civil.

Varios decretos

La Gaceta publica un decreto elevando a la categoría de Embajada la Legación de España en Méjico.

También publica los siguientes decretos:

Autorizando la inversión del llamado tesoro colonial, que se eleva a cin-

co millones de pesetas, que se destinará a obras públicas en África.

Dictando normas para la convocatoria de exámenes para ingreso en la Escuela Superior de Aeronáutica.

Elevando a seis reales el coste de la alimentación de los reclusos en todas las prisiones de España.

Los Ayuntamientos

El decreto sobre renovación de los Ayuntamientos dispone que se celebren nuevas elecciones en los Municipios donde fueron protestadas las actas.

La proclamación se hará el 24 de mayo, la antevotación el 21 y las elecciones el 31. Se harán con arreglo a la ley de 1907, y se celebrará elección aunque los candidatos no tengan contrincantes.

Las Comisiones gestoras nombradas por los gobernadores continuarán al frente de los Municipios hasta que se realicen las elecciones.

Últimas noticias

El resultado de la elección en Francia

París, 13.—A las dos de la madrugada quedó reunida en Versalles la Asamblea para elegir nuevo presidente de la República.

Al mediodía terminó la primera votación, dando el siguiente resultado:

Paul Doumer, 442 votos.

Aristides Briand, 401.

En vista de que ninguno de los dos candidatos había obtenido mayoría absoluta, se acordó repetir la votación por la tarde.

Antes de proceder a ella, el señor Briand anunció que retiraba su candidatura.

En su vista fué elegido presidente de la República el señor Doumer.

DEPOSITO ALEMAN, Santa Cruz de Tenerife, Cruz Verde, 14

FONOGRAFOS "POLYDOR"



Extenso surtido en: Fonógrafos MALETAS, Fonógrafos de MESA, Fonógrafos de SALON, Fonógrafos ELECTRICOS, Fonógrafos ELECTRICO RADIO.

Maleta Radio Pesetas 250'00

Laboratorio de Análisis del Dr. CRISTELLY

Ex alumno de los Institutos Nacional de Higiene, Alfonso XIII, Instituto Príncipe de Asturias, para el diagnóstico y tratamiento del cáncer y Pasteur. Analisis de orina, jugo gástrico, Heces fecales, leche y esputos. Analisis químico de la sangre por los MICROMETODOS DE BANG. Procedimientos modernísimos empleados por su absoluta garantía en los mejores Laboratorios. Constante ureica de Ambar.

No más herniados

Curación de las hernias (quebraduras) por grandes, graves y difíciles que sean (aún las reproducidas después de operadas) todas se mantienen y progresivamente se curan con nuestros novísimos herniarios CURADOR centríco-reguladores de la alta precisión. No hay dos hernias iguales, cada tumor hernioso necesita un aparato distinto construido anatómicamente según las necesidades de cada paciente.

No martirice su cuerpo usando bragueros que sólo causan perjuicio. La mayoría de las veces, las estrangulaciones, son causadas por el uso de vendajes y bragueros. Aconsejese de su médico y de seguro le recomendamos nuestros sin iguales aparatos.

FAJAS VENTRALES

Verdaderas maravillas para combatir la obesidad, eventraciones, gases y dilataciones del estómago, riñón flotante, para embarazo, colostoma, etc., y todas cuantas puedan necesitarse en cada caso particular. Todas se construyen científicamente ad-hoc.

PIERNAS ARTIFICIALES

Los últimos adelantos en mis aparatos artificiales que imitan a la perfección los naturales perdidos.

NOTA: Nos causa gran complacencia atender cuantas indicaciones y advertencias nos hagan los señores médicos para el mayor éxito en el tratamiento ortopédico.

Esteban Pastor.—Gabinete Ortopédico: Imeldo Seris número 93. SANTA CRUZ DE TENERIFE

Use máquina eléctrica SINGER o motor eléctrico SINGER

Aprenda a coser con nuestros patrones SINGER



Aparatos LUZ SINGER

— ALFONSO XIII, 42 —

Cursos gratuitos de costura, corte y bordado en todas nuestras tiendas

SANATORIO

Director: J. RODRIGUEZ LOPEZ

Cirujía y Electricidad Médica

Instituto para el tratamiento del cáncer y tumores. Radioterapia profunda y radium. Plaza 25 de Julio, número 4.—Santa Cruz de Tenerife.

Baules y maletas para viaje

Extenso surtido y buenos precios, los encontrará usted en el popular BARRATILLO INGLÉS, la casa de los artículos BUENOS Y BARATOS.

Castillo, 40.—Tenerife.

Corsetería "Prats"

PEREZ GALDOS, 2.—SANTA CRUZ DE TENERIFE

Desde el año 1915, en nuestro taller de Corsetería se confeccionan fajas abdominales para gastroptosis, sacroilíaca, enteroptosis, visceroptosis, maternidad, hernia umbilical, post-operativa para el riñón, apendicitis, etc., así como corsés de estilo corriente, para espina débil, maternidad, apoyo general, riñón, enteroptosis con faja interior elástica. Lo que ponemos en conocimiento de los señores médicos por si quieren hacer el bien a sus clientes de proporcionarles dichas fajas y corsés, los que por su perfecta confección, buenos materiales y precios reducidos, no pueden ser superados por ninguna casa extranjera.

Catálogos ilustrados a disposición de los señores médicos.

CONVALENCIA, DEBILIDAD

ANEMIA

VINO Y JARABE

Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.

Emilio Nubla Urquijo

ODONTÓLOGO

Ex-Profesor Ayudante de Técnica Odontológica en la Facultad de Madrid. — Ex-Ayudante particular del profesor doctor Aguiar.

CONSULTA DIARIA.—Alfonso XIII, (antes Herradores), número 65. Teléfono número 1.623.—Ciudad de La Laguna.

Azaleas y Camelias

GRAN SURTIDO EN VARIAS DADES DE FLOR DOBLE

ROSALES: LAS MEJORES VARIETADES DE THE E HÍBRIDOS DE THE

CLAVELLES, PALMERAS, DRACENAS, ARAUCARIAS, ESPARRAGOS, HELECHOS, PANTANOS y otras plantas.

SEMILLA DE HORTALIZAS

— BRUNO BEESE — Duggi, núm. 21.



¡¡Guisad sólo con Gas!!

LA COCINA MODERNA, ECONOMICA e HIGIENICA

Para instalaciones, adquisición de material, etc., dirigirse a las oficinas de esta FABRICA DE GAS, Regla, 18.—Teléfono número 64.

Colegio de S. Ildefonso

SAN VICENTE FERRER, NUMEROS 58 Y 59

A CARGO DE LOS HERMANOS DE LAS ESCUELAS CRISTIANAS. Incorporado al Instituto General y Técnico de Canarias

Reanudaré las clases el día 3 de octubre. Para mayor comodidad de los padres de familia, la Dirección del Colegio ha acordado hacer un cambio en el horario. Las clases empezarán a las 8, por la mañana, y a las 2, por la tarde. Se reciben externos, medios internos e internos y alumnos encomendados.

J. R. SECCHI

MEDICO-DENTISTA

Consultas: de doce a dos.—Sol, núm. 27 duplicado.

Doctor Mobily - Guitta

MEDICO-ODONTOLOGO

Ex-ayudante del doctor González Coletta (Tenerife); y doctor Aguiar (Madrid)

Ofrece sus servicios en Madrid, en Cande Luqueña, número 16. Soliciten hora.—Teléfono 35.237

Lugenia Maria y García

Comadrona del Hospital de San Clemente, 8.—Santa Cruz de Tenerife.

Britta Bagge

Profesora de Educación Física, Ginnasia Médica y Masaje, con título del Real Instituto Central de Ginnasia de Estocolmo

MASAJE—GIMNASIA

Gabinete: Eduardo Cobian, 4. Horas: 2-3.

Jose Quevedo Franchy

MEDICO

Especialista en enfermedades de la piel, sífilis y venéreo. — Ex ayudante del doctor Azúa, del Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. — Jefe clínico del Hospital de San Martín, de Las Palmas. Horas de consulta: de 10 a 1.—Teléfono 710.

ALVAREZ DE LUGO, 1

Tubería inglesa

DE LA MEJOR CALIDAD

Negra, negra barnizada o galvanizada. Vendedores: Williams, Strakey & Co., de Londres (24 y 26, Finchur St.) E. U. S. Agentes de la Scottish Tube Co. Ltd.

Representante en Santa Cruz de Tenerife: TOMAS DE ARMAS QUINTEIRO.

Fabrica de Gas

COKE DE GAS

Procedente de la mejor hulla inglesa Holmside y Kynope, destilado diariamente, de inmejorable calidad, alta potencia calorífica, y de muy fácil encendido.

Pesetas 100, la tonelada en fábrica. Servicio a domicilio, pesetas 5,50 el quintal (al contado).

Pedidos: dirigirse a la misma fábrica; teléfono número 183, o a don Pedro Martín Dorta, Alfonso XIII, almacén de la Bandera Blanca.

ALQUITRAN

Venta de alquitrán propio para pavimentación de carreteras y caminos, recomendado como pintura para la conservación de postes y maderos expuestos a la intemperie, enterrados, o sumergidos.

Precio por tonelada, 125 pesetas en fábrica.

Precio para mayores cantidades, convencional.

Venta al detall 0,25 céntimos kilogramo como mínimo, 5 kilogramos. FABRICA DE GAS, calle de Regla, teléfono número 183.

"La Estrella"

Los mejores relojes, más baratos y más bonitos, se adquieren siempre en la acreditada platería y relojería «LA ESTRELLA», Clavel, 14.

En objetos para regalos de boda, etc., hay un gran surtido. Precios fuera de toda competencia.

NOTA.—Los trabajos de platería y joyería se entregan con la mayor prontitud y máxima garantía.